

# 政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

## 商業及動產登記局

### CONSERVATÓRIA DOS REGISTOS COMERCIAL E DE BENS MÓVEIS

2005年10月之商業登記 **Registo comercial relativo ao mês de Outubro de 2005**

自然人商業企業主之首次登記 **registo inicial do empresário comercial, pessoa singular**

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李百榮個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門馬六甲街澳門國際中心 1 1 座 1 2 樓 D 室  
登記編號 N.º do registo: 13189 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳英杰個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門廣州街 7 2 R 號怡山閣 1 3 樓 F 座  
登記編號 N.º do registo: 13190 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 謝芳個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門馬德里街環宇豪庭三座 1 1 M  
登記編號 N.º do registo: 13191 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黎飛鴻個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園寶星閣 2 5 樓 O 座  
登記編號 N.º do registo: 13192 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 林燕個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷 2 2 號美居廣場第 1 期第 3 座地下 G 鋪  
登記編號 N.º do registo: 13193 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 傳意通訊  
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路江南大廈 5 樓 S 座  
登記編號 N.º do registo: 13194 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 彭黎軍個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門偶像圍 1 1 號聯康大廈 3 樓 B  
登記編號 N.º do registo: 13195 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 覃少紅個人企業主  
葡文 português : CHAM SIO HONG E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路東華新邨 1 0 座 1 2 E  
登記編號 N.º do registo: 13196 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 張蘭英個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新村(樂富閣)5座1樓A N室  
登記編號 N° do registo: 13197 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 張利忠個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門柯維納馬路504號凱旋居翠景臺18樓A座  
登記編號 N° do registo: 13198 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 王志鴻  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第七座豐勝閣13樓D座  
登記編號 N° do registo: 13199 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃燕竹個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門柯維納馬路504號凱旋居翠景臺18樓A座  
登記編號 N° do registo: 13200 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳健南個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第一座9樓A座  
登記編號 N° do registo: 13201 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 祥玲貿易  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路2號麗來大廈1樓D室  
登記編號 N° do registo: 13202 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鄭羽亨  
自然人住所 domicílio : 澳門波爾圖街341金苑大廈6樓F  
登記編號 N° do registo: 13203 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鍾德邦  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第一座9樓A室  
登記編號 N° do registo: 13204 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁慕貞個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第1座9樓A室  
登記編號 N° do registo: 13205 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 余棟森  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第1座9樓A室  
登記編號 N° do registo: 13206 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃淑華(H)個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路99號如意閣15樓B座  
登記編號 N° do registo: 13207 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳玉蓮 B 個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路 9 9 號如意閣 1 5 樓 B 座  
登記編號 N.º do registo: 13208 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃德東個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門南灣馬路湖景豪庭第 1 座 1 2 樓 L 室  
登記編號 N.º do registo: 13209 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 張倩玲個人企業主  
葡文 português : CHEUNG SIN LENG E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔永誠街凱旋居逸景臺 2 樓 J 座  
登記編號 N.º do registo: 13210 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 麥小華個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門七潭公路 1 4 4 1 B 號海洋花園馥苑 P 樓 B  
登記編號 N.º do registo: 13211 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 劉大妹個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門廣州街 7 2 R 號怡山閣 1 3 樓 F 室  
登記編號 N.º do registo: 13212 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 徐學楊個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路 9 9 號如意閣 1 5 樓 B 座  
登記編號 N.º do registo: 13213 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 敖佩銀個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街 3 2 3 號八達新村泰康樓 1 0 樓 B I 室  
登記編號 N.º do registo: 13214 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳娟個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門三巴仔街 6 至 8 號新慈大廈 1 樓 C 座  
登記編號 N.º do registo: 13215 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 林博賢個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街 9 7 號泉碧花園 1 座 1 4 樓 O 室  
登記編號 N.º do registo: 13216 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 嚴世河個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門叢慶三巷 4 — 1 2 號華康閣 2 樓 A 座  
登記編號 N.º do registo: 13217 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馬英個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門河邊新街56—58號萬寧大廈5C  
登記編號 N° do registo: 13218 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃月珍A個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門青洲大馬路250號逸麗好佳閣5樓G室  
登記編號 N° do registo: 13219 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳澤武  
葡文 português : CHAN CHAK MO  
英文 inglês : CHAN CHAK MO  
自然人住所 domicílio : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈2樓P—V室  
登記編號 N° do registo: 13220 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李肇明個人企業主  
葡文 português : LEE SHIU MING ALEX E.I.  
自然人住所 domicílio : 2/F1, 18 Wai Fung Street, Aplichau, Hong Kong  
登記編號 N° do registo: 13221 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 譚練文個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環第六街順利樓D座406室  
登記編號 N° do registo: 13222 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 龍建興個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第7座13樓G  
登記編號 N° do registo: 13223 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 楊進雷個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第1期第三3地下G  
登記編號 N° do registo: 13224 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 顧少琼個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門七潭公路1441B號海洋花園馥苑9樓B  
登記編號 N° do registo: 13225 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁朝雄個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園1座9樓A室  
登記編號 N° do registo: 13226 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馮翠雲個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門市場街206號美蓮大廈第四座10樓J  
登記編號 N° do registo: 13227 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 潘群英個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷 2 2 號美居廣場第一期第三座地下 G 舖  
登記編號 N.º do registo: 13228 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 金保貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門羅利老馬路 3 號 D 華安大廈 4 樓 A 座  
登記編號 N.º do registo: 13229 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 林國森  
自然人住所 domicílio : 澳門羅利老馬路 3 號 D 華安大廈 4 樓 A 座  
登記編號 N.º do registo: 13230 (CO)

商業名稱 Firma  
葡文 português : MATSUO OSAMU  
自然人住所 domicílio : 澳門提督馬路 1 4 5 號南益工業大廈 8 樓 D 座  
登記編號 N.º do registo: 13231 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 張克玉個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門蘭花前地 1 2 4 號運順新村第 B 座 1 9 樓 P 室  
登記編號 N.º do registo: 13232 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 肖梅個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷 2 2 號美居廣場第一期第三座地下 G 舖  
登記編號 N.º do registo: 13233 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃月桂  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環第二街 4 3 號新美安大廈 1 樓 C D 室  
登記編號 N.º do registo: 13234 (CO)

商業名稱 Firma  
葡文 português : DANGARAN, GUILLERMO GASPAR  
自然人住所 domicílio : Pátio de Fernão Mendes Pinto, 18, Edifício Kam Lei Loi, 5.º andar F2, em Macau  
登記編號 N.º do registo: 13235 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 建華國際貿易  
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路 9 3 號粵發大廈 5 樓 C 室  
登記編號 N.º do registo: 13236 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 銘豪燒烤葡國餐  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街保利達大廈第五座 3 0 樓 A M  
登記編號 N.º do registo: 13237 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 譚麗容個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門三層樓街啓源台 4 樓 S 座  
登記編號 N.º do registo: 13238 (CO)

商業名稱 Firma  
葡文 português : PAULO ALEXANDRE TEIXEIRA DE AZEVEDO E.I.  
自然人住所 domicílio : Avenida de Amizade, Edifício Chong Yu, 12/F, Apartment D, em Macau  
登記編號 N° do registo: 13239 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁碩鴻個人企業主  
葡文 português : LEONG SIAK HUNG, E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門亞豐素街李維士大廈十樓座  
登記編號 N° do registo: 13240 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鍾雪怡個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門孫逸仙博士大馬路694泉鴻花園福苑5樓I  
登記編號 N° do registo: 13241 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 何永忠個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門友誼大馬路1009號南方大廈17樓M  
登記編號 N° do registo: 13242 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鮑妙萍個人企業主  
葡文 português : PAO MIU PENG E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸高美士街110C號地下  
登記編號 N° do registo: 13243 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馮群彩個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路南澳花園第三座10樓Z  
登記編號 N° do registo: 13244 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 蔣志儉  
葡文 português : CHEONG CHI KIM  
自然人住所 domicílio : 澳門海灣南街信和廣場第一座16A  
登記編號 N° do registo: 13245 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李建國個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門看台街142號泉碧花園第2期12樓G座  
登記編號 N° do registo: 13246 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 潘玉燕個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節街廣福安花園1座5樓H座  
登記編號 N° do registo: 13247 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 潘漢洪個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街240號金海山花園第10座15樓D座  
登記編號 N° do registo: 13248 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 郭少垣個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節街廣福安花園1座5樓H室  
登記編號 N.º do registo: 13249 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李秋月個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節街廣福安花園第一座5H  
登記編號 N.º do registo: 13250 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 勞國連個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街廣福安花園第八座十二樓B H室  
登記編號 N.º do registo: 13251 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 謝癸玉個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第9座萬勝閣12樓A  
登記編號 N.º do registo: 13252 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 容松波個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第一期第3座地下G舖  
登記編號 N.º do registo: 13253 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鄧梓燕個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第一期第三座地下G舖  
登記編號 N.º do registo: 13254 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 健華魚蝦蟹欄  
葡文 português : LOJA DE MARISCO KIN WA  
自然人住所 domicílio : 澳門河邊新街261號15樓C座  
登記編號 N.º do registo: 13255 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李惠芳  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東大馬路44號南新花園第五座16/A  
登記編號 N.º do registo: 13256 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李春光個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街23號建華大廈2座3樓D室  
登記編號 N.º do registo: 13257 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 金會娟個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第一期第三座地下G舖  
登記編號 N.º do registo: 13258 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 杜振輝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節街廣福安花園第一座5 / H  
登記編號 N° do registo: 13259 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 友強貿易  
自然人住所 domicílio : 澳門轎夫巷8耀明樓1樓A  
登記編號 N° do registo: 13260 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 吳七娣  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街76海怡花園第3座4樓T  
登記編號 N° do registo: 13261 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 杜均燦  
自然人住所 domicílio : 澳門龍頭里9號金龍花園第一座四樓O座  
登記編號 N° do registo: 13262 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李駿發個人企業主  
葡文 português : LEI CHON FAT E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門高樓街33-35號樂高大廈2樓A  
登記編號 N° do registo: 13263 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳永志個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門三角亭圍20號福景閣3樓F  
登記編號 N° do registo: 13264 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 薛國華個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環祐漢新村第一街5號康泰樓F3座4樓442室  
登記編號 N° do registo: 13265 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 崔家榮個人企業主  
葡文 português : CHOI KA WENG E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門提督馬路14號地下  
登記編號 N° do registo: 13266 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳貴顯  
自然人住所 domicílio : 澳門長壽大馬路68號麗華新村1座6樓V室  
登記編號 N° do registo: 13267 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 周少棠個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路351號保利達花園第二座8樓P座  
登記編號 N° do registo: 13268 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : E B 貿易行



自然人住所 domicílio : 澳門七潭公路 1 4 4 1 B 號海洋花園馥苑 9 樓 B 座  
登記編號 N.º do registo: 13269 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 葉海軍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門長壽大馬路 4 3 6 號百利新邨第一座五樓 B  
登記編號 N.º do registo: 13270 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 建榮貿易

自然人住所 domicílio : 澳門七潭公路 1 4 4 1 B 號海洋花園馥苑 9 / B  
登記編號 N.º do registo: 13271 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 杜紅梅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門馬交石街 2 3 9 號廣華新村第五座 1 6 樓 F 座  
登記編號 N.º do registo: 13272 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 豐盛裝修工程  
葡文 português : ENGENHARIA E DECORACAO FUNG SHING  
英文 inglês : FUNG SHING ENGINEERING AND DECORATION

自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路 6 0 0 號 E 第一國際商業中心 1 4 樓 1 4 0 3 室  
登記編號 N.º do registo: 13273 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 宏力工程行

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環永寧街 2 9 號海景園第二座 2 9 樓 L 室  
登記編號 N.º do registo: 13274 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 卓華工程行

自然人住所 domicílio : 澳門雅廉訪大馬路 7 0 號幸運閣 B 座 5 樓 L 座  
登記編號 N.º do registo: 13275 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳偉倫  
葡文 português : CHAN WAI LUN

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔菜園路友利花園 5 樓 C 座  
登記編號 N.º do registo: 13276 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 董記裝修工程  
葡文 português : ENGENHARIA E DECORACAO TUNG GEI  
英文 inglês : TUNG GEI ENGINEERING AND DECORATION

自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路 6 0 0 號 E 第一國際商業中心 1 4 樓 1 4 0 3 室  
登記編號 N.º do registo: 13277 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 林章建個人企業主  
葡文 português : LAM CHEONG KIN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門雅廉訪大馬路 7 0 號幸運閣 1 8 樓 G 座  
登記編號 N.º do registo: 13278 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 霍潔冰

自然人住所 domicílio : 澳門孫逸仙博士大馬路694號泉鴻花園福苑5樓I座

登記編號 N° do registo: 13279 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李金海

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第一期第三座地下G舖

登記編號 N° do registo: 13280 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 王仁欣個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬場東大馬路美蓮大廈第三座9樓F

登記編號 N° do registo: 13281 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 尙曦貿易行

自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路426號永泰大廈11樓F

登記編號 N° do registo: 13282 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金秀美

自然人住所 domicílio : Rua Direita do Hipódromo, n° 268, Edifício Victor Garden, 24° andar K24, em Macau

登記編號 N° do registo: 13283 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林淑霞個人企業主

葡文 português : LAM SOK HA E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門賈伯樂提督街138號廣利大廈第一期18樓D座

登記編號 N° do registo: 13284 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 杜國榮

葡文 português : TOU KUOK WENG

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東大馬路鴻業大廈十一樓D座

登記編號 N° do registo: 13285 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿騏髮廊

葡文 português : DJON KEI CABELEIREIRO

自然人住所 domicílio : 澳門光復街5號百年大廈3B

登記編號 N° do registo: 13286 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 偉榮工程

自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街84號裕華大廈10座13樓D座

登記編號 N° do registo: 13287 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潘淑君個人企業主

葡文 português : PUN SOK KUAN E.I.

自然人住所 domicílio : Rua Dois dos Jardins de Cheoc Van, n°s 617-619, r/c, em Macau

登記編號 N° do registo: 13288 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 洪錦泰個人企業主  
葡文 português : HONG KAM TAI E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門快子基北街多寶花園萬寶閣 1 8 / R  
登記編號 N.º do registo: 13289 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 高成輝個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園寶星閣 2 5 樓 O  
登記編號 N.º do registo: 13290 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 石瑞娟個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街 2 3 2 號唯德花園第 1 座 9 樓 A 室  
登記編號 N.º do registo: 13291 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳瑞金個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街 9 7 號泉碧花園 1 座 1 4 樓 O 室  
登記編號 N.º do registo: 13292 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 楊麗燈個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 S / N 南澳花園第 1 座 3 樓 L 室  
登記編號 N.º do registo: 13293 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 林博華個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 S / N 南澳花園第 1 座 3 樓 L 室  
登記編號 N.º do registo: 13294 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 余惠梅個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街 9 7 號泉碧花園第一期 1 4 樓 O 室  
登記編號 N.º do registo: 13295 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鍾年拱個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 S / N 南澳花園第 1 座 3 樓 L 室  
登記編號 N.º do registo: 13296 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 徐錦雄個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門宋玉生廣場廣永泰大廈 9 B  
登記編號 N.º do registo: 13297 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 譚錦然個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 S / N 南澳花園第 1 座 3 樓 L 室  
登記編號 N.º do registo: 13298 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 郭俊傑個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16號翠怡花園翠暉閣16樓N  
登記編號 N° do registo: 13299 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 劉佩芬個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路350號金海山花園8座15樓F室  
登記編號 N° do registo: 13300 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陸念慈  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第1座9樓A室  
登記編號 N° do registo: 13301 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 文秋金  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路694號泉鴻花園福苑五樓I座  
登記編號 N° do registo: 13302 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馮金好個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門鵝眉街5號好景大廈1座7樓F座  
登記編號 N° do registo: 13303 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳慧凝  
葡文 português : CHAN WAI IENG  
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸光輝苑8樓A F  
登記編號 N° do registo: 13304 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陸雁飛個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔客商街8號B地下  
登記編號 N° do registo: 13305 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 談愛蘋個人企業主  
葡文 português : TAM OI PAN E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門亞利鴉架街22號德群大廈1E  
登記編號 N° do registo: 13306 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳觀偉個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門鵝眉街5號好景大廈1座7樓F室  
登記編號 N° do registo: 13307 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鄭國梅個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門聯新廣場第三座10樓V座  
登記編號 N° do registo: 13308 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 高宏謀

葡文 português : KOO HONG BO  
自然人住所 domicílio : 香港北角炮台山道富邦閣 3 0 / D 座  
登記編號 N.º do registo: 13309 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 楊映妹  
自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區吉大白蓮路 1 4 7 號 4 單元 5 0 1 室  
登記編號 N.º do registo: 13310 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 吳杰雄個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路 S / N 昌勝閣 1 4 樓 E  
登記編號 N.º do registo: 13311 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 英尹行  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 座  
登記編號 N.º do registo: 13312 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 張志祥個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門關閘廣場 3 0 號海南花園第 1 座 1 2 樓 F  
登記編號 N.º do registo: 13313 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 趙錦晶個人企業主  
葡文 português : CHIO KAM CHENG E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門馬場海邊馬路 3 9 祐添大廈第二期 5 樓 M 座  
登記編號 N.º do registo: 13314 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁國明個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路 9 3 號粵發大廈一樓 D 座  
登記編號 N.º do registo: 13315 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 楊慕潔個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第一座十五樓 C 座  
登記編號 N.º do registo: 13316 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 張曉英個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第一座十五樓 C 座  
登記編號 N.º do registo: 13317 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁社悅  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街 2 3 2 號唯德花園第一座 9 樓 A 座  
登記編號 N.º do registo: 13318 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳少群個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第一座1 5樓C座  
登記編號 N° do registo: 13319 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 丁實鋒個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第一座1 5樓C座

登記編號 N° do registo: 13320 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅轉好個人企業主

葡文 português : LO CHUEN HO E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔葡京花園順景台1 5樓C室 Edifício Lisboa Garden, Bloco Son Keng Toi,  
15° andar C, Taipa, em Macau

登記編號 N° do registo: 13321 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭文彬個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環涌河新街9 6號海濱花園第十座4樓H

登記編號 N° do registo: 13322 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鍾秀彩個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷2 2號美居廣場第1期第3座地下G舖

登記編號 N° do registo: 13323 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 皇欣國際貿易行

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷2 2號美居廣場第1期第3座地下G舖

登記編號 N° do registo: 13324 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 楊志勇個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街2 4 0號金海山花園第1 0座1 5樓D室

登記編號 N° do registo: 13325 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 柱玉群

自然人住所 domicílio : 澳門如意園5 5號建發新邨地下S

登記編號 N° do registo: 13326 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱迪貿易行

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路南方花園第七座3樓B座

登記編號 N° do registo: 13327 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 莫燕紅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街2 2號永添新村第二座九樓A H室

登記編號 N° do registo: 13328 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃四女個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街2 2號永添新村第二座九樓A H室  
登記編號 N.º do registo: 13329 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳明容個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門永添街2 2號永添新村第二期9樓A H室  
登記編號 N.º do registo: 13330 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鄭金玉個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門永添街2 2號永添新村第二期9樓A H室  
登記編號 N.º do registo: 13331 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 顏永輝個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門永添街2 2號永添新村2座9樓A H室  
登記編號 N.º do registo: 13332 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃潤華  
葡文 português : WONG ION WA  
自然人住所 domicílio : 澳門順景廣場9 8號灣景園二座4樓N  
登記編號 N.º do registo: 13333 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 韋柳寧個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷2 2號美居廣場第一期第三座地下G舖  
登記編號 N.º do registo: 13334 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 創維行  
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL CHUANG WAI  
自然人住所 domicílio : 澳門大炮台斜巷3 — 9號新暉閣9樓E  
登記編號 N.º do registo: 13335 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李斌  
自然人住所 domicílio : 中國珠海市吉大海灣花園8棟2 2 C  
登記編號 N.º do registo: 13336 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳秋聯個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第9座萬勝閣1 2樓A  
登記編號 N.º do registo: 13337 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 姚國秋  
葡文 português : IO KUOK CHAO  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東大馬路鴻業大廈7樓C座 em Macau, na Avenida Kwong Tung, Edifício Hung Ip, 7.º andar C7, na Ilha da Taipa  
登記編號 N.º do registo: 13338 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁笑微個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門下環街偶像園11號聯康大廈3樓B室

登記編號 N° do registo: 13339 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 海濤貿易行

自然人住所 domicílio : 澳門馬場北大馬路161號寶暉花園寶利閣2座7樓N座

登記編號 N° do registo: 13340 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 十髮居髮型設計

葡文 português : SALÃO CABELEIREIRO SAP FAT KOI

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街27號金豐閣5B Rua Pedro Coutinho, n° 27, Edifício Queen's Court, 5° andar B5, em Macau

登記編號 N° do registo: 13341 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄧福朝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路204號建華大廈第XI座10樓D座

登記編號 N° do registo: 13342 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃志林個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭海邊街海棠閣4樓D座

登記編號 N° do registo: 13343 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 譚麗華個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門路環情人街5號地下

登記編號 N° do registo: 13344 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張小屏個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園豐勝閣第7座13樓D

登記編號 N° do registo: 13345 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豐順製衣廠

葡文 português : FÁBRICA DE VESTUÁRIO FONG SHUN

英文 inglês : RICH GLORIA GARMENT FACTORY

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔美景花園美寶閣第二座4樓F座

登記編號 N° do registo: 13346 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅小麗個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第一期第3座地下G舖

登記編號 N° do registo: 13347 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馬佩好個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環涌河新街72號海濱花園第十一座11樓F

登記編號 N° do registo: 13348 (CO)



- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃映花個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16號翠怡花園翠暉閣16樓N  
登記編號 N.º do registo: 13349 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李小安個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢第八街信託花園27F O座  
登記編號 N.º do registo: 13350 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 寶來美食飯店  
葡文 português : ESTABELECIMENTO DE COMIDAS POU LOI MEI SEK FAN TIM  
自然人住所 domicílio : 澳門惠愛里1號1樓B座  
登記編號 N.º do registo: 13351 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 溫玉優個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街23號建華大廈第2座3樓D座  
登記編號 N.º do registo: 13352 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 韓燕萍個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門倫敦街無門牌環翠軒14樓G  
登記編號 N.º do registo: 13353 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馬晶個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門倫敦街無門牌環翠軒14樓G  
登記編號 N.º do registo: 13354 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 敏燕貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門羅利老馬路3號D華安大廈4樓A座  
登記編號 N.º do registo: 13355 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 劉細華個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門偶像圍11號聯康大廈三樓B  
登記編號 N.º do registo: 13356 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李志佳個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路351號保利達花園第二座8樓P座  
登記編號 N.º do registo: 13357 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 葉綠貴  
葡文 português : IP LOK KUAI  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔佛山街金利達花園第二座利苑25樓L座  
登記編號 N.º do registo: 13358 (CO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門詠濠貿易行

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL WENG HOU  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路南方花園7座3樓B座  
登記編號 N° do registo: 13359 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 廖秀蘭個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門華大新村第二街26號3樓L室  
登記編號 N° do registo: 13360 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 符永標個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門華大新村第二街26號華安樓3樓L室  
登記編號 N° do registo: 13361 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁財九個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第二座九樓A H室  
登記編號 N° do registo: 13362 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李春梅個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門偶像圍11號聯康大廈3樓B  
登記編號 N° do registo: 13363 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 景泰貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街29號昌明花園星閣3座18樓Q室  
登記編號 N° do registo: 13364 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 吳卜亮個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門鹽里15M號永發大廈3樓E室  
登記編號 N° do registo: 13365 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 張燕1個人企業主  
葡文 português : CHEONG IN 1 E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門羅若翰神父街19號3樓E Rua Padre João Climico, n° 19, 2° andar E, em Macau  
登記編號 N° do registo: 13366 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 林文秀  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第1期第3座地下G鋪  
登記編號 N° do registo: 13367 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鍾秀珍A  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北巷22號美居廣場第1期第3座地下G鋪  
登記編號 N° do registo: 13368 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 王忠個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門區神父街1 7 1 八達新邨瑞祥樓1 2 樓  
登記編號 N.º do registo: 13369 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 林錦添個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環永定街信託花園金城閣1 5 樓O座  
登記編號 N.º do registo: 13370 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 胡永權個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園寶星閣2 5 樓O座  
登記編號 N.º do registo: 13371 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 榮陞貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門鏡湖馬路6 0 — 6 4 金湖大廈3 樓F  
登記編號 N.º do registo: 13372 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 董謙個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路鴻運閣2 座1 1 樓F室  
登記編號 N.º do registo: 13373 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馮勵雲  
葡文 português : FONG LAI WAN  
自然人住所 domicílio : 澳門雅廉訪大馬路2 5 — A 號友恒閣地下A  
登記編號 N.º do registo: 13374 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 惠琪國際貿易  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路6 9 4 號泉鴻花園一福苑5 樓I 座  
登記編號 N.º do registo: 13375 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 唐寶娜  
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街2 4 0 號金海山花園第1 0 座1 5 樓D室  
登記編號 N.º do registo: 13376 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李振庭個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路6 9 4 號泉鴻花園一福苑5 樓I 室  
登記編號 N.º do registo: 13377 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鄭銀魚  
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街2 4 0 號金海山花園第1 0 座1 5 樓D室  
登記編號 N.º do registo: 13378 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 盧翠霞個人企業主  
自然人住所 domicílio : 中國廣東省中山市小欖北區五村永丰社三巷1 1 號  
登記編號 N.º do registo: 13379 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馮振能個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S  
登記編號 N° do registo: 13380 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁小玲(A)個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S  
登記編號 N° do registo: 13381 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁領華個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門長壽大馬路68號麗華新村1座6樓V室  
登記編號 N° do registo: 13382 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 湯明智個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路73號國富大廈14樓E室  
登記編號 N° do registo: 13383 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁興隆個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路73號國富大廈14樓E室  
登記編號 N° do registo: 13384 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳冬鳳個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第9座萬勝閣12樓A  
登記編號 N° do registo: 13385 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 何潔嫦個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門馬場東大馬路341號灣景園第一座14樓E座  
登記編號 N° do registo: 13386 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃惠玲A個人企業主  
葡文 português : HUANG HUILING E.I.  
自然人住所 domicílio : 中國廣東省東莞市城區運河東一路28號4樓  
登記編號 N° do registo: 13387 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 金培賢貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭新街22號聯薪廣場第三座34樓Q  
登記編號 N° do registo: 13388 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃堅偉個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭新街22號聯薪廣場第三座34樓Q  
登記編號 N° do registo: 13389 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 莫毅超個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭新街 2 2 號聯薪廣場第三座 3 4 樓 Q  
登記編號 N.º do registo: 13390 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 味藏日本料理  
葡文 português : ESTABELECIMENTO DE COMIDAS MEI CHONG

自然人住所 domicílio : 澳門荷蘭園正街荷蘭花園 1 8 樓 P 座  
登記編號 N.º do registo: 13391 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 麗德毅貿易  
自然人住所 domicílio : Rua da Roseira, 9, Edifício Hong Fok Lau, 2.º andar, em Macau  
登記編號 N.º do registo: 13392 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 葵花貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園明珠閣十三樓 A 座  
登記編號 N.º do registo: 13393 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 華裕貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 金海山花園第 1 座 1 5 樓 C  
登記編號 N.º do registo: 13394 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 紅華貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街 1 8 3 號保利達花園第 1 座 2 3 樓 D 座  
登記編號 N.º do registo: 13395 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 趙啓明個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街 1 8 3 號保利達花園第 1 座 2 3 樓 D 座  
登記編號 N.º do registo: 13396 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 輝杰貿易行  
自然人住所 domicílio : 澳門三層樓上街 8 號威龍花園 4 樓 F 座  
登記編號 N.º do registo: 13397 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 莫銀  
自然人住所 domicílio : 澳門三層樓上街 8 號威龍花園 4 樓  
登記編號 N.º do registo: 13398 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 沈美芬  
自然人住所 domicílio : 澳門馬交石街東華新邨第三座 1 0 樓 C  
登記編號 N.º do registo: 13399 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 謝慶  
葡文 português : CHE HENG

自然人住所 domicílio : 澳門連峰街26號江海花園地下  
登記編號 N° do registo: 13400 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃培珍個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷6號德儉大廈2樓A座  
登記編號 N° do registo: 13401 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李潔芳A  
自然人住所 domicílio : 澳門龍頭里9號金龍花園第一座4樓O  
登記編號 N° do registo: 13402 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 楊小惜個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷6號德儉大廈2樓A室  
登記編號 N° do registo: 13403 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃冰音個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門龍頭里9號金龍花園第一座4樓O  
登記編號 N° do registo: 13404 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁榮屏個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門龍頭里9號金龍花園第一座4樓O  
登記編號 N° do registo: 13405 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 禰偉旗個人企業主  
葡文 português : HUEN WAI KEI E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門美副將大馬路美副將巷好景樓四樓B座  
登記編號 N° do registo: 13406 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 侯志偉個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路453台山平民大廈第2期A座11樓1154  
登記編號 N° do registo: 13407 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 譚垣昌個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門觀音堂街95號祐喜大廈第1期2樓G  
登記編號 N° do registo: 13408 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 梁劍華個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環涌河新街72號海濱花園第十一座11F  
登記編號 N° do registo: 13409 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 廖惠娟個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街50C號利華大廈19樓O室  
登記編號 N° do registo: 13410 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 溫自錦  
自然人住所 domicílio : 澳門中心街唯德花園第 1 座 9 樓 A 室  
登記編號 N.º do registo: 13411 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳燕萍個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷 6 號德儉大廈 2 樓 A 座  
登記編號 N.º do registo: 13412 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 春宇國際貿易  
自然人住所 domicílio : 澳門拱形馬路 1 2 4 號岐關新村第 3 座 5 樓 A L 座  
登記編號 N.º do registo: 13413 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 蔡水泉  
葡文 português : CHOI SOI CHUN  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 2 2 8 號海濱花園第 1 4 座 3 樓 H 座  
登記編號 N.º do registo: 13414 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳志成 (A)  
自然人住所 domicílio : 澳門工業街龍園雲龍閣 2 0 樓 A E 座  
登記編號 N.º do registo: 13415 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 廖建軍個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門馬六甲街澳門國際中心 1 1 座 1 2 樓 D 室  
登記編號 N.º do registo: 13416 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 吳嘉敏個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門永華街 5 8 華茂新邨 2 樓 P  
登記編號 N.º do registo: 13417 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 蔡子健個人企業主  
葡文 português : CHOI CHI KIN E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門和樂大馬路 1 3 2 號宏信大廈第一座 9 樓 D  
登記編號 N.º do registo: 13418 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 西菱企業  
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸宋玉生廣場帝景苑 1 3 樓 F  
登記編號 N.º do registo: 13419 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 胡麗柑  
葡文 português : WU LAI KAM  
自然人住所 domicílio : 澳門高士德連莖巷永禧大廈 4 樓  
登記編號 N.º do registo: 13420 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 周佳個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節大馬路3 5 1號保利達花園第二座8樓P座  
登記編號 N° do registo: 13421 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 劉玉蓮個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門廣州街7 2 R號怡山閣1 3樓F  
登記編號 N° do registo: 13422 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 馮達文個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街9 7號泉碧花園第一期1 4樓O室  
登記編號 N° do registo: 13423 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 吳秀姬個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門區神父3 2 3號八達新邨泰康樓1 7樓B D  
登記編號 N° do registo: 13424 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳彩虹 (A)  
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路9 3號粵發大廈5樓C座  
登記編號 N° do registo: 13425 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 李妙容個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環第三街6 1號新美安大廈1座4樓D D室  
登記編號 N° do registo: 13426 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 伍小琰個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環第三街6 1號新美安大廈1座4樓D D室  
登記編號 N° do registo: 13427 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃金塔個人企業主  
葡文 português : WONG KAM TAP E.I.  
自然人住所 domicílio : 澳門騎士馬路栢麗花園第一座6樓A座 Estrada dos Cavaleiros, Pak Lai Fa Un, Bloco 1, 6° andar A, em Macau  
登記編號 N° do registo: 13428 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 呂秀雲個人企業主  
葡文 português : LOI SAO WAN E.I.  
自然人住所 domicílio : Avenida de Nordeste, Edifício Pou Lei Tat Fa Un, Bloco 1, 19° andar H, em Macau  
登記編號 N° do registo: 13429 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 姚瑞勉個人企業主  
葡文 português : IO SOI MIN E.I.  
自然人住所 domicílio : Estrada de Cacilhas, Edifício Hoi Fu Fa Un, 18° andar A, em Macau  
登記編號 N° do registo: 13430 (CO)



商業名稱 Firma  
中文 chinês : 顧云霞個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔濠景花園 2 1 座 2 5 樓 D  
登記編號 N.º do registo: 13431 (CO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 歐陽漢言個人企業主  
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路 3 5 1 號保利達花園第二座 8 樓 P 座  
登記編號 N.º do registo: 13432 (CO)

法人商業企業主之設立 acto constitutivo do empresário comercial, pessoa colectiva

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 茂林工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA FOREST, LIMITADA  
英文 inglês : FOREST ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 2 6 — 5 4 B 號中福商業中心 1 1 樓 A 座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22523 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 創藝室內設計工程有限公司  
葡文 português : SOCIEDADE DE DECORAÇÃO DE INTERIORES E ENGENHARIA ASSORT LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門廣州街 7 2 號怡山閣 6 樓 D 座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22524 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 西美國際貿易有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL SEAMEX INTERNACIONAL LIMITADA  
英文 inglês : SEAMEX INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路 2 5 號互助會大廈一樓 1 3 室 Avenida Dr. Mário Soares, n.º 25, Edifício Montepio, 1.º andar, Compartmento 13, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22525 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 天源國際投資(澳門)有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO INTERNACIONAL (MACAU) TIN YUN, LIMITADA  
英文 inglês : TIN YUN INVESTMENT INTERNATIONAL (MACAU) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門高士德大馬路 4 8 號利嘉閣 8 樓 J  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22526 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 祥興機械工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE MAQUINAS E OBRAS DE ENGENHARIA CHEONG HENG LIMITADA  
英文 inglês : CHEONG HENG MACHINE & ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門冼星海大馬路珠光大廈 1 1 樓 H 座  
資本 capital : MOP\$60.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22527 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 維港酒家有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE RESTAURANTE WAI KONG, LIMITADA

英文 inglês : WAI KONG RESTAURANT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門黑沙環拱形馬路118號1樓  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22528 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 駿豪投資物業有限公司  
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場160至206號東南亞商業中心15樓K座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22529 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : MUST READ出版有限公司  
葡文 português : PUBLICAÇÕES MUST READ LIMITADA  
英文 inglês : MUST READ PUBLICATIONS LIMITED  
法人住所 sede : Praça de Lobo de Avila, n° 22, Edifício Regent 9-B, em Macau  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo: 22530 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 恒信建材顧問有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORIA E MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO HANDSON, LIMITADA  
英文 inglês : HANDSON CONSTRUCTION MATERIALS CONSULT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路309號南粵商業中心8樓B室  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 22531 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 域濠人力資源發展有限公司  
葡文 português : COMPANHIA HRD RECURSOS HUMANOS DESENVOLVIMENTO LDA.  
英文 inglês : HRD HUMAN RESOURCES DEVELOPMENT CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門上海街廣發商業中心7樓B座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22532 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 雅卓建材工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA ITOP, LIMITADA  
英文 inglês : ITOP CONSTRUCTION MATERIALS & ENGINEERING CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157—159號祐強工業大廈九樓  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22533 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : MFM餐飲娛樂有限公司  
葡文 português : MFM RESTAURANTES E DIVERSÕES LIMITADA  
英文 inglês : MFM RESTAURANTS & ENTERTAINMENTS COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 1321, Edifício Hung On Center, 18° andar W, em Macau  
資本 capital : MOP\$90.000,00  
登記編號 N° do registo: 22534 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 名店火鍋有限公司  
葡文 português : RESTAURANTE DE FONDUE MENG DIM LIMITADA  
英文 inglês : MENG DIM RESTAURANT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門沙嘉都喇賈麗街27至27A B號地下A舖

資本 capital : MOP\$60.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22535 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 泰恒興 (澳門) 有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE TENNYSON (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : TENNYSON (MACAU) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 5 6 7 號大西洋銀行大廈十五樓 Avenida da Praia Grande, n.º 567,  
Edifício Banco Nacional Ultramarino, 15.º andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22536 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 金濤澳門離岸商業服務有限公司  
葡文 português : CHIAMPO COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
英文 inglês : CHIAMPO MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈二十樓 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 263,  
Edifício China Civil Plaza, 20.º andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22537 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 天悅投資發展有限公司  
葡文 português : JOYSKY - COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO, LIMITADA  
英文 inglês : JOYSKY INVESTMENT & DEVELOPMENT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 1 3 8 號興富閣 1 4 樓 B 座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22538 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 東國找換店有限公司  
葡文 português : CASA DE CÂMBIOS TONG KUOK, LIMITADA  
英文 inglês : TONG KUOK MONEY CHANGER LIMITED  
法人住所 sede : 澳門上海街 1 5 3 號澳門中華總商會大廈地下 F 座  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22539 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 國瑞找換店有限公司  
葡文 português : CASA DE CÂMBIOS KUOK SOI, LIMITADA  
英文 inglês : KUOK SOI MONEY CHANGER LIMITED  
法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路 4 2 5 號大豐銀行大廈地下 M 座  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22540 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門蜆殼石油氣有限公司  
葡文 português : SHELL GÁS (LPG) MACAU LIMITADA  
英文 inglês : SHELL GAS (LPG) MACAU LIMITED  
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 876, Edifício Marina Gardens, Sala 310, 3.º andar, em  
Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22541 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 銀居工程有限公司

葡文 português : NGAN KUI ENGENHARIA LIMITADA  
 英文 inglês : NGAN KUI ENGINEERING LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門江沙路里20號福景閣3樓D座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22542 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新悅有限公司  
 法人住所 sede : 澳門海景花園110號新安花園I座6樓A座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22543 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 專毅國際有限公司  
 葡文 português : SPRINGBIRD INTERNACIONAL, LIMITADA  
 英文 inglês : SPRINGBIRD INTERNATIONAL COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街112A—136號怡德商業中心17樓F座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22544 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 索亞廣告媒體有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICIDADE MEDIA SOAR LIMITADA  
 英文 inglês : SOAR ADVERTISEMENT MEDIA COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門盧九街2—I豐澤大廈5C  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22545 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 華利達(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA VALLÉE DE JOUX (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : VALLÉE DE JOUX (MACAO) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門賈羅布大馬路132號地舖 Avenida de Lopo Sarmiento de Carvalho, n° 132, r/c, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22546 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 合誠貿易有限公司  
 葡文 português : AGENCIA COMERCIAL HAG SENG LIMITADA  
 英文 inglês : HAG SENG TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環馬場海邊馬路303號華景園(第二座)20樓H座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22547 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 達通電業工程有限公司  
 法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園芙蓉苑5樓A座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22548 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 達冠(澳門)有限公司  
 葡文 português : PACIFIC CROWN (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : PACIFIC CROWN (MACAU) LTD.  
 法人住所 sede : Rua de Tai Lin, n°s 122 a 210, Fa Seng, Edifício Lei Wai, 28° andar R, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22549 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 凱旋門酒店管理有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO HOTELARIA ARCO DO TRIUNFO LIMITADA  
 英文 inglês : ARC OF TRIUMPH HOTEL MANAGEMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門葡京路2至4號葡京大酒店舊翼九樓  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22550 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : G P R 物業管理有限公司  
 葡文 português : GPR ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES LIMITADA  
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 409, Edifício China Law, 25.º andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$90.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22551 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 1998 信達置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO 1998 - SUN STAR, LIMITADA  
 英文 inglês : 1998 SUN STAR LAND INVESTMENT LIMITED  
 法人住所 sede : Rua Luís Gonzaga Gomes, Edifício Keng Sau, 2.º andar F, em Macau  
 資本 capital : MOP\$280.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22552 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 焯業機電工程(澳門)有限公司  
 葡文 português : WEI YIE ENGENHARIA ELÉCTRICA E MECÂNICA (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : WEI YIE ELECTRICAL MECHANICAL ENGINEERING (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔南京街180號新世界花園1座15樓L Rua de Nam Keng, n.º 180, Edifício San Sai Kai Fa Un, Bloco 1, 15.º andar L, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22553 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 昇輝工程(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA SING FAI (MACAU), LDA.  
 英文 inglês : SING FAI ENGINEERING (MACAU) COMPANY LTD.  
 法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街樂駿盈軒1座17/F I室  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22554 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 高力雅(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE GLORY POWER (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : GLORY POWER (MACAU) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心5樓E座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22555 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 光電科技(澳門)有限公司  
 葡文 português : KUONG TIN TECNOLOGIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : KUONG TIN TECHNOLOGY (MACAO) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門黑沙環巷10號發利工業大廈4樓A  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N° do registo: 22556 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 自由聯合音樂一人有限公司  
葡文 português : FREELANCE UNIDO MÚSICA SOCIEDADE UNIPessoal LDA.  
英文 inglês : FREELANCE UNITED MUSIC LTD.  
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街339號廣福祥花園第六座4樓A U  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22557 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳濤工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA OU TOU, LDA.  
英文 inglês : OU TOU ENGINEERING COMPANY LTD.  
法人住所 sede : 澳門台山菜園涌邊北街濠江花園第二座127號舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22558 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 跨文化顧問和貿易一人有限公司  
葡文 português : CONSULTADORIA E COMÉRCIO INTERCULTURAIS SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : INTERCULTURAL CONSULTING & TRADING LTD.  
法人住所 sede : Rua da Vitória, n° 19, r/c, em Macau  
資本 capital : MOP\$125.000,00  
登記編號 N° do registo: 22559 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 多林(國際)投資置業有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E FOMENTO PREDIAL MULTITUDE (INTERNACIONAL) LIMITADA  
英文 inglês : MULTITUDE (INTERNATIONAL) INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門北京街173至177號海冠中心地下P及Q Rua de Pequim, n°s 173-177, Edifício Marina Plaza, r/c P e Q, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 22560 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 合盈(澳門)工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HAP YING (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : HAP YING (MACAO) ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門筷子基南街無門牌權昌御庭10樓A室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22561 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 智勝空間多媒體有限公司  
葡文 português : G-WIN, COMPANHIA DE MULTIMEDIA LIMITADA  
英文 inglês : G-WIN MULTIMEDIA COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心十樓E座 Rua de Pequim, n° 174, Edifício Centro Comercial Kong Fat, 10° andar E, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 22562 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 飛躍一人有限公司  
 葡文 português : FORWARD SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA  
 英文 inglês : FORWARD COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街 1 1 7 號美美大廈 1 3 樓  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22563 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新京澳有限公司  
 葡文 português : NOVA PEQUIM MACAU, LIMITADA  
 英文 inglês : NEW BEIJING MACAU COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 1 8 7 號澳門工業中心 1 3 樓 A 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22564 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 和平投資管理有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTOS E GESTÃO SERENITY LIMITADA  
 英文 inglês : SERENITY INVESTMENTS & MANAGEMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida dos Jardins do Oceano, n.º 480B, Edifício Laurel Court, 11.º andar L, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22565 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 兆隆 (澳門) 有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA SHIU LOONG (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : SHIU LOONG (MACAU) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路無門牌漁人碼頭會展中心 (購物中心) 地下 1 8 E 號舖 Avenida da Amizade, s/n.º, Macau Fisherman's Wharf, Convention Centre (Shopping Arcade), Shop 18E do r/c, em Macau  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22566 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 多盈 (國際) 投資置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E FOMENTO PREDIAL MULTIPLE BONUS (INTERNACIONAL) LIMITADA  
 英文 inglês : MULTIPLE BONUS (INTERNATIONAL) INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街 1 7 3 至 1 7 7 號海冠中心地下 P 及 Q Rua de Pequim, n.ºs 173-177, Edifício Marina Plaza, r/c P e Q, em Macau  
 資本 capital : MOP\$200.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22567 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 澳廣建築置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E FOMENTO PREDIAL AO GUANG, LIMITADA  
 法人住所 sede : 澳門十月初五街 1 3 5 號信庭大廈地下 A 座  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22568 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 卓辰建築工程澳門有限公司  
 葡文 português : CONSTRUÇÃO ENGENHARIA AVATAR MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : AVATAR CONSTRUCTION ENGINEERING MACAU LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 6 0 0 號 E 第一國際商業中心 1 4 樓 1 4 0 3 室

資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22569 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : U H L S Y S T E M澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : UHLSYSTEM COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : UHLSYSTEM MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街224—246號澳門金融中心9樓K座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22570 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 德美爾國際(澳門)有限公司  
 葡文 português : DALLMEIER INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : DALLMEIER INTERNACIONAL (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳商業大廈18樓B座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22571 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 博薈娛樂服務有限公司  
 葡文 português : MATRIX - SERVIÇOS DE ENTRETENIMENTO, LIMITADA  
 英文 inglês : MATRIX ENTERTAINMENT SERVICE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環中街135號保利達花園第六座31樓A V室  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22572 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 冠衡建設有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO KUN HANG LIMITADA  
 英文 inglês : KUN HANG CONSTRUCTION LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔拉哥斯街55號海怡花園地下  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22573 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 揚帆貿易有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO IEONG FAN LIMITADA  
 英文 inglês : IEONG FAN TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門馬場東大馬路238號廣福安花園第二座地下C G座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22574 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 龍發製藥(澳門)有限公司  
 葡文 português : FABRICA DE PRODUTOS FARMACEUTICOS LONG FAR (MACAU) LDA.  
 英文 inglês : LONG FAR PHARMACEUTICAL (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路665號志豪大廈24樓  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22575 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 皇馬娛樂有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE DIVERSÕES REAL MABRID, LIMITADA  
 英文 inglês : REAL MABRID ENTERTAINMENT COMPANY, LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門高美士街20號景秀花園地下



資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22576 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 高宏貿易一人有限公司  
葡文 português : IMPORTAÇÕES E EXPORTAÇÕES GONZALEZ - SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : GONZALEZ IMPORT AND EXPORT - COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Rua de Seng Tou, Edifício Jardins Nova Taipa, Bloco 31, 24.º andar F, Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22577 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 祥怡貿易發展有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIO E DESENVOLVIMENTO XIANGYI LDA.  
英文 inglês : XIANGYI TRADING & DEVELOPMENT LTD.  
法人住所 sede : 澳門永定街 1 7 5 號信達廣場第一座地下 S 舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22578 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 泰威力集團有限公司  
葡文 português : THAI VIZHI GRUPO LIMITADA  
英文 inglês : THAI VIZHI GROUP LIMITED  
法人住所 sede : 澳門飛良詔街 1 4 號永明大廈第二座 1 樓 A  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22579 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門金之雅有限公司  
葡文 português : COMPANHIA KAM CHI NGA (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : MACAO GOLDEN ELEGANCE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街 2 7 8 至 3 6 6 號花城利茂大廈 2 0 樓 A C 座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22580 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 佳美集團發展有限公司  
法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路裕華大廈十三座地下 A 舖  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22581 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 偉業達貿易有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIO WAI YIP TAT LDA.  
英文 inglês : WAI YIP TAT TRADING CO. LTD.  
法人住所 sede : 澳門亞美打街 3 2 號祐德閣地下 A 舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22582 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 永德工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE WING TAK LIMITADA  
英文 inglês : WING TAK ENGINEERING COMPANY LTD.  
法人住所 sede : 澳門大興街 3 0 號 A 興盛大廈地下

資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo: 22583 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 麗城製衣廠一人有限公司  
葡文 português : FABRICA DE ARTIGOS DE VESTUARIO LAI SHING SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : LAI SHING GARMENT FACTORY SINGLE SHAREHOLDER COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門牧場街39至77號新城市工業大廈6樓N座及O座  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo: 22584 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳美國際建材城有限公司  
葡文 português : PRAÇA DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO INTERNACIONAL OU MEI, LIMITADA  
英文 inglês : A.M. BUILDING MATERIAL MART, LTD.  
法人住所 sede : 澳門河邊新街280號豐順新村第三座地下A舖  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N° do registo: 22585 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鴻遠國際投資(澳門)有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INTERNACIONAL INVESTIMENTO PROSPECT (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : PROSPECT INTERNATIONAL INVESTMENT (MACAO) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門加思欄馬路富豪花園7樓B座  
資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N° do registo: 22586 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 通藝工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA NOVO TONG NGAI LIMITADA  
英文 inglês : NEW TONG NGAI ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門漁翁街永堅工業大廈7樓E座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22587 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 新天地傢俬有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE IMOBILIÁRIO SAN TIN TEI, LIMITADA  
英文 inglês : T & M HOME FURNISHINGS COMPANY LTD.  
法人住所 sede : 澳門新口岸填海區環宇豪庭地下A B舖  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 22588 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 萬里行有限公司  
葡文 português : MAN NEI HONG LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督巷15—17號地下  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22589 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陳炳祥工程顧問(澳門)有限公司  
葡文 português : DANIEL CHAN CONSULTORES DE ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : DANIEL CHAN ENGINEERING CONSULTANT (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路815號才能商業中心16樓

資本 capital : MOP\$90.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22590 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 耀翔發展有限公司  
法人住所 sede : 澳門亞美打街 1 2 號永南大廈地下 I  
資本 capital : MOP\$25.500,00  
登記編號 N.º do registo: 22591 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 又一周有限公司  
葡文 português : X1WEEK LIMITADA  
英文 inglês : X1WEEK LIMITED  
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 4 7 — 5 3 號幸運神商業大廈 7 樓  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22592 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 魔鬼龍出入口有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO DEVIL DRAGON LIMITADA  
英文 inglês : DEVIL DRAGON IMPORT AND EXPORT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Estrada Nordeste da Taipa, n.ºs 279-585, Edifício Tjoi Long Meng Chu, Bloco VI,  
6.º andar N, Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22593 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 積富集團有限公司  
葡文 português : GRUPO JEFFERIES & SUCCESSFUL, COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : JEFFERIES & SUCCESSFUL, GROUP COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 5 5 5 號置地廣場 2 2 樓 2 2 0 2 室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22594 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 福元數碼科技 (澳門) 有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DIGITAL VIEWSUN (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : VIEWSUN DIGITAL TECHNOLOGY (MACAO) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納馬路凱旋居地下 B 舖  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22595 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 天驕娛樂投資有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE DIVERSÕES E INVESTIMENTO TIEN CHIAO LIMITADA  
英文 inglês : TIEN CHIAO ENTERTAINMENT AND INVESTMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 555, Edifício Landmark, 13.º., Sala 1308, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22596 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 傢俬藝廊室內設計有限公司  
法人住所 sede : 澳門關前正街 1 0 號地下  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22597 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 桃花源投資發展有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO SHANGRILA LIMITADA  
英文 inglês : SHANGRILA INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Rua de Pequim, n.ºs 173 a 177, Edifício Marina Plaza, r/c P e Q, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22598 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 中馬國際能源有限公司  
葡文 português : SINOMASCO INTERNACIONAL ENERGIA COMPANHIA LDA.  
英文 inglês : SINOMASCO INTERNATIONAL ENERGY COMPANY LTD.  
法人住所 sede : 澳門新口岸倫敦街珠光大廈地下A C座  
資本 capital : MOP\$28.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22599 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 勝恆物業投資有限公司  
葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTOS IMOBILIÁRIOS CRESCENT, LIMITADA  
英文 inglês : CRESCENT REAL ESTATE INVESTMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Avenida Dr. Mário Soares, n.º 25, Edifício Montepio, 1.º andar, Compartmento 13, em Macau  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22600 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 胡氏置業發展有限公司  
葡文 português : WU'S INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO PREDIAL LIMITADA  
英文 inglês : WU'S INVESTMENT AND DEVELOPMENT REAL ESTATE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門黑沙環巷8—1 2號8樓A Travessa da Areia Preta, n.ºs 8-12, 8.º andar A, em Macau  
資本 capital : MOP\$300.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22601 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鎮中投資有限公司  
葡文 português : JADEMART INVESTIMENTOS LIMITADA  
英文 inglês : JADEMART INVESTMENTS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路漁人碼頭皇宮地下  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22603 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 凱華製衣廠有限公司  
葡文 português : FÁBRICA DE VESTUÁRIO MACTEX LIMITADA  
英文 inglês : MACTEX GARMENT CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路1 4 3—1 4 7號激成工業中心第二期七樓H座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22604 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : UNIVERSO出入口有限公司  
葡文 português : UNIVERSO IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LDA.  
英文 inglês : UNIVERSE IMPORT & EXPORT LTD.  
法人住所 sede : Rua de Fat San, n.º 112, Edifício Kinglight Garden (Kam Yuen), Bloco 1, 13.º andar E, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22605 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 老記飲食集團投資管理有限公司  
 葡文 português : GRUPO DE INVESTIMENTO E GESTÃO DE RESTAURAÇÃO LOU KEI LIMITADA  
 英文 inglês : LOU KEI DINING INDUSTRIES INVESTMENT AND MANAGEMENT GROUP LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門和樂大馬路 1 2 號宏基大廈第四座地下H座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22606 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 澳門海寶貿易有限公司  
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL HAIBAO MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : MACAO HAIBAO TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門上海街 2 1 E 號怡濤閣 1 5 樓D座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22607 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 置安地產投資有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO DE PROPRIEDADE CHI ON LIMITADA  
 英文 inglês : CHI ON PROPERTY INVESTMENT LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 5 9 4 號澳門商業大廈十七樓 Avenida da Praia Grande, n.º 594,  
 Edifício BCM, 17.º andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22608 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 澳發物流有限公司  
 葡文 português : OCEAN-FAST LOGÍSTICA, LIMITADA  
 英文 inglês : OCEAN-FAST LOGISTICS LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 2 9 號南灣商業中心 1 2 樓D室  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22609 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 捷豐家居用品澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ARTIGOS PARA O LAR JF COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : JF HOUSEHOLD FURNISHINGS MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈二十樓 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 263,  
 Edifício China Civil Plaza, 20.º andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22610 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 宏豐有限公司  
 葡文 português : VANG FUNG LIMITADA  
 英文 inglês : VANG FUNG LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門海邊馬路無門牌海景花園海景閣 5 樓 I 座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22611 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 澳門弘錫鞋業有限公司

葡文 português : INDÚSTRIA DE CALÇADO MACAU WANG CHANG, LIMITADA  
 英文 inglês : MACAU WANG CHANG SHOES COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路101號威雄工業大廈3樓C Avenida do Almirante Magalhães Correia, n° 101, Edifício Wai Hong, 3° andar C, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22612 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 濠森建築工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA HOU SUM, LIMITADA  
 英文 inglês : HOU SUM CONSTRUCTION ENGINEERING LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環中街135號保利達花園第6座3樓A R Rua Central da Areia Preta, n° 135, Pou Lei Tat Fa Un, Bloco 6, 3° andar AR, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22613 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : C R A N I U M澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : CRANIUM COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : CRANIUM MACAO COMMERCIAL OFFSHORE COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場181至187光輝商業中心十六樓P, Q座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 181 a 187, Centro Comercial Brilhantismo, 16° andar P, Q, em Macau  
 資本 capital : MOP\$1.600.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22614 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 藝達堡澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : ARTAPOWER COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : ARTAPOWER MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場160號至206號東南亞商業中心十九樓J室 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n°s 160-206, Edifício Comercial South East Asia, 19° andar J, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22616 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 成利威(國際)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE SENG LEI WAI INTERNACIONAL, LIMITADA  
 英文 inglês : SENG LEI WAI INTERNATIONAL COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環第六街威雄工業中心2樓C座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22617 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新陸海投資發展有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO NEW CONTINENTAL OCEAN LIMITADA  
 英文 inglês : NEW CONTINENTAL OCEAN INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Rua de Pequim, n°s 173 a 177, Edifício Marina Plaza, r/c P e Q, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22618 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 陸海投資發展有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO CONTINENTAL OCEAN LIMITADA  
 英文 inglês : CONTINENTAL OCEAN INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Rua de Pequim, n.ºs 173 a 177, Edifício Marina Plaza, r/c P e Q, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22619 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 特衡工程材料有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E MATERIAIS TALENT LIMITADA  
英文 inglês : TALENT ENGINEERING & MATERIAL COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心14樓A座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22620 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 信益達一人有限公司  
葡文 português : SOEN JIK DAT SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : SOEN JIK DAT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門墨山巷19號大豐銀行大廈三樓B座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22621 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 文威酒店用品有限公司  
法人住所 sede : 澳門筷子基宏信大廈第三座20樓J座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22622 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門國際佳美裝飾工程有限公司  
法人住所 sede : 澳門水坑尾婦聯大廈7樓J  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22623 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 中港重型機械工程有限公司  
法人住所 sede : 澳門新口岸海港街93號國際中心第三棟4樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22624 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 聯越商業顧問有限公司  
葡文 português : LUEN YUE COMERCIAL E CONSULTADORIA LIMITADA  
英文 inglês : LUEN YUE COMMERCIAL & CONSULTER COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門馬場海邊大馬路麗華新邨二期15樓G座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22625 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 尚品室內外裝飾工程一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門黑沙環填海區廣福安花園地下CE舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22626 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 寶利豐投資有限公司

葡文 português : POU LEI FONG INVESTIMENTO LIMITADA  
 英文 inglês : POU LEI FONG INVESTMENT LTD.  
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路62號中央商業中心十七樓  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22627 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中華置業投資有限公司  
 葡文 português : CW INVESTIMENTO PREDIAL LIMITADA  
 英文 inglês : CW REAL PROPERTY INVESTMENT LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔拉哥斯街55號海怡花園地下 Rua de Lagos, n° 55, Edifício Hoi Yee Fa Yuen, r/c, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22628 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 達文西(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA LEONARDO DA VINCI (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : LEONARDO DA VINCI (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈16樓 Avenida da Praia Grande, n° 599, Edifício Comercial Rodrigues, 16° andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22629 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 百景輝建築顧問(澳門)有限公司  
 葡文 português : BK CONSULTORIA E SERVIÇOS DE CONSTRUÇÃO (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : BK CONSTRUCTION SERVICES (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : Rua da Cordoária, n° 115, Edifício Coloane, 3° andar I, Coloane, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22630 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 佳寶設備建材有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE EQUIPAMENTOS E MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO GLOBAL LIMITADA  
 英文 inglês : GLOBAL EQUIPMENT AND CONSTRUCTION MATERIALS COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路763號聯邦大廈15樓A座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22631 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中聯石油化工(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DA INDÚSTRIA QUÍMICAS DO PETRÓLEO UNIÃO CENTRAL (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : CENTRAL-UNION PETROCHEMICAL INDUSTRY (MACAO) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路1239號泉喜花園第1座3樓I  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22632 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 網通保安系統有限公司  
 葡文 português : I-SISTEMAS DE SEGURANÇA, LIMITADA  
 英文 inglês : I-SECURITY SYSTEMS LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街112A—136號怡德商業中心5樓E Rua de Pequim, n°s 112A-136, Centro Comercial I Tak, 5° andar E, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22633 (SO)



商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 忠偉工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA LUCKY WIDE LIMITADA  
 英文 inglês : LUCKY WIDE ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路新城市花園十四座 8 樓 C 室  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22634 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 大韓貿易及旅遊推廣有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL E PROMOÇÃO TURÍSTICA HALLYU (KOREA) LIMITADA  
 英文 inglês : HALLYU (KOREA) TRADING & TOURISM PROMOTION COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 555, Edifício Landmark, 15.º andar, Sala 1509, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22635 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : MOA 國際投資有限公司  
 葡文 português : MOA - COMPANHIA DE INVESTIMENTOS INTERNACIONAL LIMITADA  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 9 號 5 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22636 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 方隆紡織有限公司  
 法人住所 sede : 澳門巴黎街 1 0 1 號大豐廣場曉豐閣四樓 O 座 Rua de Paris, n.º 101, Edifício Tai Fung Plaza, Hil Fung Kok, 4.º andar O, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22637 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 盛宏 (澳門離岸商業服務) 有限公司  
 葡文 português : BESTWELL (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : BESTWELL (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 263, Edifício Chong Tou, 20.º andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22638 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中華建賢工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE OBRAS CHONG WA KIN MAO, LIMITADA  
 英文 inglês : CHONG WA KIN MAO ENGINEERING CO., LTD.  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環祐漢看台街泉碧花園 2 座 4 樓 B 室  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22639 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 金裕隆有限公司  
 葡文 português : M E P LDA.  
 英文 inglês : MIKE PARTNERS LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門青洲大馬路 3 4 1 號嘉應花園第三座地下 H 舖  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22640 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 索恩科藝澳門有限公司

葡文 português : ZUMTOBEL THORN MACAU LDA.  
 英文 inglês : ZUMTOBEL THORN MACAU LTD.  
 法人住所 sede : 澳門青洲大馬路341號嘉應花園第三座地下H舖  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22641 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 生威(澳門)工程有限公司  
 葡文 português : R E S (MACAU) ENGENHARIA LIMITADA  
 英文 inglês : R & S (MACAO) ENGINEERING LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環信託廣場D E舖  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22642 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 卓意實業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL E INDUSTRIAL CYBERBOX-CHIC, LIMITADA  
 英文 inglês : CYBERBOX-CHIC INDUSTRIES LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路325號昌輝大廈地下B1座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22643 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 星堡澳門有限公司  
 葡文 português : STAR PALACE MACAU, LIMITADA  
 英文 inglês : STAR PALACE MACAO LIMITED  
 法人住所 sede : Rua de Xangai, n° 175, Edifício da Associação Comercial de Macau, 14° andar B, C e D, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22644 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : T H D 科技有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA THD LIMITADA  
 英文 inglês : THD TECHNOLOGY COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門關閘廣場284號新寶花園G F樓Z舖  
 資本 capital : MOP\$60.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22646 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 門富士方氏紡織機械(澳門離岸商業服務)有限公司  
 葡文 português : MONFORTS FONG'S TEXTEIS MAQUINARIA (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : MONFORTS FONG'S TEXTILE MACHINERY (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762—804號中華廣場8樓J座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22647 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 國昌行(澳門)工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA KWOK CHEONG HONG (MACAU) LDA.  
 英文 inglês : KWOK CHEONG HONG (MACAU) ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔運動場圓形地23號美福閣第四座8樓Q  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22648 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : M A R K W E L L 國際投資(澳門)有限公司

葡文 português : MARKWELL - COMPANHIA DE INVESTIMENTOS INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 9 號 5 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22649 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : O U T W A R K 投資 (澳門) 有限公司  
葡文 português : OUTWARK - COMPANHIA DE INVESTIMENTOS (MACAU) LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 9 號 5 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22650 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 蓬迪有限公司  
葡文 português : POINTITECH LIMITADA  
英文 inglês : POINTITECH LIMITED  
法人住所 sede : Ocean Garden Cattleya Court 10/E, Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22651 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : A L R E S F O R D 投資 (澳門) 有限公司  
葡文 português : ALRESFORD - COMPANHIA DE INVESTIMENTOS (MACAU) LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 9 號 5 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22652 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 電波生髮中心有限公司  
葡文 português : CENTRO DE REGENERAÇÃO DE CABELO ELECTRO, LIMITADA  
英文 inglês : ELECTRO HAIR REGENERATION CENTRE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 1 8 1 — 1 8 7 號光輝商業中心 3 樓 K 座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22653 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 大亞洲工商管理有限公司  
葡文 português : GRANDE ASIA - ADMINISTRAÇÃO DE COMERCIAL E INDÚSTRIAL, LIMITADA  
英文 inglês : GRAND ASIA COMMERCIAL & INDUSTRIAL MANAGEMENT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新雅馬路 2 6 號地下  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22654 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門中外人力資源顧問管理有限公司  
葡文 português : MACAU CHINA FOREIGN - RECURSO HUMANO, CONSULTADORIA E ADMINISTRAÇÃO, LIMITADA  
英文 inglês : MACAU CHINA FOREIGN HUMAN RESOURCE, CONSULTANT & MANAGEMENT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門看台街 3 0 5 號翡翠廣場 3 樓 A — G  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22655 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 三活建築工程有限公司  
葡文 português : SAMWOOD CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA LDA.  
英文 inglês : SAMWOOD CONSTRUCTION & ENGINEERING LTD.  
法人住所 sede : 澳門筷子基南街聯薪廣場第一座 1 5 樓 E 座  
資本 capital : MOP\$26.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22656 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 8 2 C 貿易有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL 82C LIMITADA  
英文 inglês : 82C TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門約翰四世大馬路 2 4 — 2 8 號金來大廈地下 0 舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22657 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 環球海產(澳門)有限公司  
葡文 português : MARISCOS DO MUNDO (MACAU) LDA.  
英文 inglês : WORLDWIDE SEAFOOD (MACAO) LTD.  
法人住所 sede : 澳門內港六號 A 碼頭 C · D 舖  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo: 22658 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 金城娛樂一人有限公司  
葡文 português : DIVERSÕES GOLD CITY, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : GOLD CITY ENTERTAINMENTS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門奧林匹克大馬路利寶閣地下 B 座 Avenida Olímpica, Lei Pou Kok, r/c B, Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22659 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 康年顧問有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA KANG NIAN, LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門菜園巷 1 — 3 號祐昇樓 1 座 G F 樓 A 3 室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22660 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 勤達澳門離岸商業服務有限公司  
葡文 português : MIDAS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
英文 inglês : MIDAS MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 9 至 3 7 1 號京澳大廈 1 1 樓 D 座  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N° do registo: 22661 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 佛笑樓 I I 餐廳有限公司  
葡文 português : RESTAURANTE FAT SIU LAU II, LIMITADA  
英文 inglês : FAT SIU LAU II RESTAURANT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門福隆新巷(宜安街) 1 8 號 Travessa da Felicidade, n° 18, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22663 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 潤泰建築工程(澳門)有限公司  
葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO TIN (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : TIN CONSTRUCTION (MACAO) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 2 6 — 5 4 B 號中福商業中心 1 1 樓 A 座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22664 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 安然寶有限公司  
 葡文 português : DOUBIBOU LIMITADA  
 英文 inglês : DOUBIBOU LIMITED  
 法人住所 sede : Rua Cidade de Sintra, n.º 422, Edifício Dynasty Garden, Bloco A, 5.º andar U, em Macau  
 資本 capital : MOP\$150.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22665 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : P A J 澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : PAJ COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : PAJ MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 2 6 — 5 4 B 號中福商業中心 1 1 樓 A 室 Avenida de Marciano Baptista, n.ºs 26-54B, Edifício Centro Comercial Chong Fok, 11.º andar A, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22666 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 洪利工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HUNG LEE, LIMITADA  
 英文 inglês : HUNG LEE ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔美副將馬路無門牌創福豪庭第二座 1 樓 I 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22667 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 豪富貿易有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIO NOVELTY LIMITADA  
 英文 inglês : NOVELTY TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 6 6 5 號志豪大廈 4 樓 A 座 Avenida da Praia Grande, n.º 665, Edifício Great Will, 4.º andar A, em Macau  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22668 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : M · M · 有限公司  
 葡文 português : MARTINS & MACEDO LIMITADA  
 法人住所 sede : Avenida de Guimarães, Nova Taipa Garden, Bloco 24, 20.º andar, letra D, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22669 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 科研資訊有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INFORMATICA PROFIT LIMITADA  
 英文 inglês : PROFIT INFORMATION COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門聖美基街 1 6 號 A 新安大廈地下  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22670 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 澳門龍鑫房地產投資發展 (國際) 有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO FOMENTO PREDIAL MACAU LUNG IAM (INTERNACIONAL), LIMITADA  
 英文 inglês : MACAO LUNG IAM (INTERNATIONAL) REAL ESTATE INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.ºs 880-A a 908-A, Edifício Iao I Fa Un, 12.º andar H, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22671 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新輪(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE NOVO PNEUS (MACAO) LDA.  
 英文 inglês : NEW WHEEL (MACAU) CO. LTD.  
 法人住所 sede : 澳門提督馬路164至166號賈梅士購物中心地下L舖  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22672 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新明珠地產有限公司  
 葡文 português : FOMENTO PREDIAL SAN MENG CHU COMPANHIA LIMITADA  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環東北大馬路531號地下AM  
 資本 capital : MOP\$40.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22673 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新嘉寶實業發展有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO INDUSTRIAL E COMERCIAL SAN KAPOU LIMITADA  
 法人住所 sede : 澳門白朗古將軍大馬路國豐大廈21樓C座  
 資本 capital : MOP\$60.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22674 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : MACUSA 出入口貿易有限公司  
 葡文 português : MACUSA - SOCIEDADE DE EXPORTAÇÃO E IMPORTAÇÃO, LIMITADA  
 英文 inglês : MACUSA EXPORT AND IMPORT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Rotunda Ouvidor de Arriaga, n.º 118, Edifício Chuen Yuen Garden, 4.º andar I, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22676 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 21世紀策劃管理有限公司  
 葡文 português : 21 SÉCULO GESTÃO COMPANHIA LIMITADA  
 英文 inglês : 21 CENTURY MANAGEMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門馬統領街32號至36號廠商會大廈四樓B室 Rua do Comandante Mata e Oliveira, n.ºs 32-36, Edifício Associação Industrial de Macau, 4.º andar B, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22677 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 通達誠有限公司  
 法人住所 sede : 澳門新口岸18號地段環宇庭第四座環澳軒11樓S座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22678 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 彩立企業有限公司  
 葡文 português : EMPRESA CHOI LAP LIMITADA  
 英文 inglês : CHOI LAP ENTERPRISE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街 1 7 4 號廣發商業中心 1 0 樓 E 座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22679 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 雅卓信國際有限公司  
葡文 português : ATTRACTIONS INTERNACIONAL LDA.  
英文 inglês : ATTRACTIONS INTERNACIONAL LTD.  
法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路 3 9 2 — 4 3 8 號皇朝廣場 6 樓 N Avenida Sir Anders  
Ljungsterdt, n.ºs 392-438, Dynasty Plaza, 6.º andar N, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22680 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 玉泉園林 (澳門) 有限公司  
葡文 português : BLUET GARDEN (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : BLUET GARDEN (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門路環石排灣明渠填海區 H 9 地段 Aterro de Canal de Seac Pai Van, Lote H9,  
Coloane, Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22681 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 宏昇國際投資有限公司  
葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO INTERNACIONAL WIDE MAX, LIMITADA  
英文 inglês : WIDE MAX INTIL CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路第一國際商業中心 6 0 8 室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22682 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 奇峰旅遊有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO KEI FONG, LIMITADA  
英文 inglês : KEI FONG TRAVEL AND TOURS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 2 6 號中福商業中心 9 樓 D 座 Avenida de Marciano Baptista, n.º 26,  
Edifício Centro Comercial Chong Fok, 9.º andar D, em Macau  
資本 capital : MOP\$1.500.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22683 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 黃金世紀國際娛樂有限公司  
葡文 português : SOCIEDADE INTERNACIONAL DE ENTRETENIMENTO GOLDEN CENTURY, LIMITADA  
英文 inglês : GOLDEN CENTURY INTERNATIONAL ENTERTAINMENT LIMITED  
法人住所 sede : Estrada do Governador Albano de Oliveira, n.º 142, Hotel Grandview, 1.º andar,  
Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22684 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 普康 (澳門) 有限公司  
葡文 português : PRO-MED (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : PRO-MED (MACAU) LTD.  
法人住所 sede : 澳門水坑尾 1 1 7 號美美商業大廈十三樓 Rua do Campo, n.º 117, Edifício Comercial  
Mei Mei, 13.º andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22685 (SO)

- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 文漢電業冷氣工程有限公司  
葡文 português : OFICINA DE ENGENHARIA DE ARTIGOS ELECTRICOS MAN HON LIMITADA  
英文 inglês : MAN HON ELECTRICAL AIR-CONDITION ENGINEERING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路57號美成大廈地下B  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22686 (SO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 邊線有限公司  
葡文 português : LINHA LATERAL COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : SIDELINE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 409, Edifício China Law, 25° andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo: 22687 (SO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 東煌酒店管理有限公司  
葡文 português : GESTÃO DE HOTELARIA ORIENTAL DYNASTY LIMITADA  
英文 inglês : ORIENTAL DYNASTY HOTEL MANAGEMENT LIMITED  
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 409, Edifício China Law, 17° andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 22688 (SO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 鴻生(澳門)建築工程有限公司  
葡文 português : HONG SANG (MACAU) - CONSTRUÇÃO CIVIL, LIMITADA  
英文 inglês : HONG SANG (MACAO) BUILDING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣馬統領街32號16樓C/D座 Rua do Comandante Mata e Oliveira, n° 32, 16° andar CD, em Macau  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo: 22689 (SO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 康樂物業管理有限公司  
法人住所 sede : 澳門黑沙環永康街8號康樂新邨第一座地下S鋪  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22690 (SO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 易廚設備有限公司  
葡文 português : FLEX-KITCHEN EQUIPAMENTO LIMITADA  
英文 inglês : FLEX-KITCHEN LTD.  
法人住所 sede : 澳門新口岸廣州街怡山閣17樓C座  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N° do registo: 22691 (SO)
- 商業名稱 Firma  
中文 chinês : 雅寶有限公司  
葡文 português : APO COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : APO COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門長壽大馬路65號麗華新邨5樓U座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo: 22692 (SO)



商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中聯建築材料有限公司  
 法人住所 sede : 澳門水坑尾天神巷 1 號 A 興昌大廈 5 樓  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22693 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 沛晟生物科技(澳門)有限公司  
 葡文 português : PASSION BIOLOGIA TECNOLOGIA (MACAU) LDA.  
 英文 inglês : PASSION BIOLOGICAL TECHNOLOGY (MACAU) LTD.  
 法人住所 sede : 澳門馬菴度博士大馬路 6 7 9 — 7 0 1 號南方工業大廈第二期五樓 A 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22694 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 駿獅工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA JAS, LDA.  
 英文 inglês : JAS ENGINEERING LTD.  
 法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街華寶大廈第四座 2 樓 T 座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22695 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 濠江(國際)醫藥保健有限公司  
 葡文 português : HOU KONG (INTERNACIONAL) COMPANHIA DE MEDICAMENTOS PARA CUIDADOS DE SAÚDE LDA.  
 英文 inglês : HOU KONG (INTERNATIONAL) HERBAL HEALTH SUPPLEMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環新街 3 1 5 — 3 3 9 號金海山花園第二座 3 樓 F 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22696 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中山欣鋁鞋業(澳門)有限公司  
 葡文 português : INDÚSTRIA DE CALÇADO ZHONGSHAN XIN CHANG (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : ZHONGSHAN XIN CHANG SHOES (MACAU) CO. LTD.  
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路 1 0 1 號威雄工業大廈 5 樓 A — C 及 6 樓 A — C Avenida do Almirante Magalhães Correia, n.º 101, Edifício Industrial Wai Hong, 5.º andar A-C e 6.º andar A-C, em Macau  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22697 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 港澳聯工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA CIVIL KONG O LUEN LIMITADA  
 英文 inglês : KONG O LUEN ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環斜路 7 至 9 號新益花園第六座十六樓 E 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22698 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 恆華(澳門)裝飾工程有限公司  
 葡文 português : HENG WAH (MACAU) DECORAÇÃO LIMITADA  
 英文 inglês : HENG WAH (MACAO) DECORATION COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 2 0 2 號八達新村地下 B T 舖  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22699 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 日昇一人有限公司  
 葡文 português : IAT SENG - SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
 英文 inglês : IAT SENG COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門葡京路2至4號葡京酒店新翼二樓  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22700 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 萬國禮品製造廠有限公司  
 葡文 português : FÁBRICA DE LEMBRANÇAS MULTINACIONAL, LIMITADA  
 英文 inglês : MULTINATIONAL SOUVENIR MANUFACTURE FACTORY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈2樓C座  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22701 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 華裕有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CHINA WEALTHY LIMITADA  
 英文 inglês : CHINA WEALTHY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路394號華大新村華康樓地下9號E舖  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22702 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 妙東控股有限公司  
 葡文 português : MAGICAL ORIENT GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES LIMITADA  
 英文 inglês : MAGICAL ORIENT HOLDING LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida Almirante Lacerda, n°s 39D-43B, Edifício Industrial Iao Sek, 5° andar A, em Macau  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22703 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 創新通訊有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE COMUNICAÇÕES CHONG SUN, LIMITADA  
 英文 inglês : CHONG SUN COMMUNICATION CO. LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門惠愛街75號耀強大廈1樓A  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22704 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 蘇丹中國企業有限公司  
 葡文 português : SUDÃO CHINA EMRESAS LIMITADA  
 英文 inglês : SUDAN CHINA ENTERPRISES COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街117號美美大廈十三樓 Rua do Campo, n° 117, Edifício Mei Mei, 13° andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22705 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 聯啓(澳門)工程有限公司  
 法人住所 sede : 澳門涌河新街168-264號金海山第十座7樓B座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22706 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 盛高工程（澳門）有限公司  
法人住所 sede : 澳門東北大馬路 1 7 1 號海濱花園 2 座 4 樓 D 室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22707 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 特里亞集團投資貿易有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DE COMERCIALIZAÇÃO TREA GRUPO LIMITADA  
英文 inglês : TREA GROUP INVESTMENT TRADING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸上海街中華總商會大廈 1 1 樓 K 座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22708 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 中心建設（港澳）有限公司  
法人住所 sede : 澳門司打口群興大廈 3 號 C  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22709 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 志聯（澳門）工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA CHI LUEN (MACAU) LDA.  
英文 inglês : CHI LUEN (MACAU) ENGINEERING CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 1 0 7 號華寶花園 4 座 3 樓 W 室  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22710 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門卡地可藥業一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門青洲街 2 3 3 號 U 地下 C 舖宏建大廈第一座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22711 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 隆達（國際）貿易有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL LONG DA (INTERNACIONAL) LIMITADA  
英文 inglês : LONG DA (INTERNATIONAL) TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門聖庇道街 3 2 號地下  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22712 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 博澳貿易有限公司  
葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL POP MACAU, LDA.  
英文 inglês : POP MACAU TRADING COMPANY, LTD.  
法人住所 sede : 澳門見眼圍 5 號明輝大廈地舖  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22713 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 今日文化傳播（澳門）有限公司  
葡文 português : DIVULGAÇÃO CULTURAL DE HOJE (MACAU) LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 2 6 0 號濠景花園第 2 2 座 1 樓 P 座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22714 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 魔術師汽車美容中心一人有限公司  
 葡文 português : CENTRO DE LAVAGEM DE AUTOMÓVEIS MÁGICO, SOCIEDADE UNIPessoAL LDA.  
 法人住所 sede : Rua Chiu Chao, n° 135, Edifício Happy Valley Garden, r/c, Loja P, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22715 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 富多國際澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : FRUTO INTERNACIONAL COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : FRUTO INTERNATIONAL MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場2 6 3號中土大廈2 0樓 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 263, Edifício China Civil Plaza, 20° andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22716 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 今明國際(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE KINGMAN INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : KINGMAN INTERNATIONAL (MACAO) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路4 1 7號至4 2 9號南灣商業中心1 2樓D座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22717 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 兩儀科技亞太有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE BI-POLAR TECH ÁSIA PACÍFICO, LIMITADA  
 英文 inglês : BI-POLAR TECH ASIA PACIFIC LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida de Marciano Baptista, n°s 26 a 54B, Edifício Centro Comercial Chong Fok, 11° andar A, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22718 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 師建設計規劃(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE PLANEAMENTO E DESIGN L.C. (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : L.C. PLAN & DESIGN (MACAU) LTD.  
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場建興龍廣場1 0樓H座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22719 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 2 0 0 2信達置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO 2002 - SUN STAR, LIMITADA  
 英文 inglês : 2002 - SUN STAR LAND INVESTMENT LIMITED  
 法人住所 sede : Rua Luís Gonzaga Gomes, Edifício Keng Sau, 2° andar F, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22720 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 點睛品珠寶有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE JOALHARIA EMPHASIS LIMITADA  
 英文 inglês : EMPHASIS JEWELLERY COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路4 3至5 3號澳門廣場地下E舖  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22721 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 領域人事顧問（澳門）有限公司  
 葡文 português : CONSULTADORIA DE RECRUTAMENTO LINKS (MACAU) LDA.  
 英文 inglês : LINKS RECRUITMENT CONSULTANTS (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈 2 0 樓  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22722 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 博立澳門有限公司  
 葡文 português : POAD MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : POAD MACAU LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路 2 5 號互助會大廈 5 樓 3 7 室  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22723 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 國榮建築有限公司  
 葡文 português : KWOK WING CONSTRUÇÃO, LIMITADA  
 英文 inglês : KWOK WING CONSTRUCTION CO., LTD.  
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 1 2 8 7 — 1 3 0 9 號中福商業中心 6 樓 B 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22724 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 康麗（澳門）有限公司  
 葡文 português : HONG LAI (MACAU) COMPANHIA, LIMITADA  
 英文 inglês : HONG LAI (MACAU) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門板樟堂街 2 0 至 2 2 號龍昌商業大廈 2 樓 A 座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22725 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 隆山建築工程（澳門）有限公司  
 葡文 português : LANGHILL CONSTRUÇÕES ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : LANGHILL CONSTRUCTION ENGINEERING (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 9 號京澳商業大廈 1 8 樓 B 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22726 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 鉅成（澳門離岸商業服務）有限公司  
 葡文 português : HUGE SUCCESS (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : HUGE SUCCESS (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門菜園路 4 5 8 號 E 地下 A M  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22727 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 力天世紀有限公司  
 葡文 português : FORCE SKY CENTURY COMPANHIA LIMITADA  
 英文 inglês : FORCE SKY CENTURY COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門荷蘭園大馬路 4 6 號地下  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22728 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 纖姿纖體美容中心有限公司  
法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街389號地下D舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22729 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 百靈達國際服務音響中心有限公司  
葡文 português : BEHRINGER - CENTRO INTERNACIONAL DE SERVIÇOS DE AUDIO LIMITADA  
英文 inglês : BEHRINGER INTERNATIONAL SERVICE CENTRE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路45號保利達工業大廈1樓A、B及E單位 Estrada Marginal da  
Areia Preta, n° 45, Centro Polytex, 1° andar A, B e E, em Macau  
資本 capital : MOP\$80.000,00  
登記編號 N° do registo: 22730 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 合眾鋼架(澳門)有限公司  
葡文 português : HOP CHUNG ANDAIME (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : HOP CHUNG SCAFFOLDING (MACAU) COMPANY, LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22731 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 亮雅建築有限公司  
葡文 português : LANON CONSTRUÇÕES LIMITADA  
英文 inglês : LANON CONSTRUCTION COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳商業大廈18樓B座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22732 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 浩宇國際(澳門離岸商業服務)有限公司  
葡文 português : PMI INTERNACIONAL (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : PMI (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 22733 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 江記工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA JIANG JI, LIMITADA  
英文 inglês : JIANG JI ENGINEERING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門板樟堂街16號F顯利商業大廈3樓404—405室 Rua de S. Domingos, n°  
16F, Centro Comercial Hin Lei, 3° andar, Room 404-405, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22734 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 生隆工程(澳門)有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE SINGLONE (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : SINGLONE ENGINEERING (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街37G號美景花園17樓A Rua de Bragança, n° 37G, Mei Keng Fa  
Un, 17° andar A, Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 22735 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中僑置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL ZHONG KIO, LIMITADA  
 英文 inglês : ZHONG KIO REAL ESTATE COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門蘇亞利士博士大馬路中國銀行大廈 2 5 樓 C 座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22736 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 恒燊煙草集團國際有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE INTERNACIONAL GRUPO TABACOS HANG SAN, LIMITADA  
 英文 inglês : HANG SAN TOBACCO GROUP INTERNATIONAL COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門新口岸布魯塞爾街建興龍廣場建富閣 1 0 樓 A C · A B Rua de Bruxelas, Edifício Kin Heng Long Kuong Cheong - Kin Fu Kuok, 10.º andar AC, AB, em Macau  
 資本 capital : MOP\$200.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22737 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 傑晴浩投資發展有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO KIT CHENG HOU, LIMITADA  
 英文 inglês : KIT CHENG HOU INVESTMENT & DEVELOPMENT LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街 2 0 2 號婦聯大廈 6 樓 H 座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22738 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 興義建材實業有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO CIVIL E COMERCIAL E INDUSTRIAL HENG YEE, LIMITADA  
 英文 inglês : HENG YEE INDUSTRIAL & BUILDING MATERIAL COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 85, Edifício Nan Yun, 2.º andar A, em Macau  
 資本 capital : MOP\$200.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22739 (SO)

商業名稱 Firma  
 葡文 português : LEITÃO & MALHO, LIMITADA  
 法人住所 sede : Avenida do Ouvidor Arriaga, n.º 79-A, r/c, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22740 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 百富 (澳門離岸商業服務) 有限公司  
 葡文 português : BEL FUSE (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : BEL FUSE (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街 2 4 4 至 2 4 6 號澳門金融中心 1 1 樓 H 座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22741 (SO)

解散及因完成清算而消滅 dissolução e extinção pelo encerramento de liquidação

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 建盛機械一人有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE MAQUINARIA KING SUCCESS SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
 英文 inglês : KING SUCCESS MACHINERY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門比厘喇馬忌士街 1 9 號金利大廈地下  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 18141 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 恩恩有限公司  
 法人住所 sede : 澳門沙嘉都喇街33號B地舖  
 資本 capital : MOP\$40.000,00  
 登記編號 N° do registo: 19095 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: IAU FOK KIN CHOK CHI IP IAU HAN CONG SI  
 葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO CIVIL E FOMENTO PREDIAL IAU FOK LIMITADA  
 英文 inglês : IAU FOK CONSTRUCTION AND LAND INVESTMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路皇子商業大廈12字樓A座單位 Avenida do Infante D. Henrique, Edifício Comercial Infante, 12° andar A, em Macau  
 資本 capital : MOP\$80.000,00  
 登記編號 N° do registo: 3489 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: I ON FAT CHIN IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : EASY - COMÉRCIO E CONSTRUÇÃO, LIMITADA  
 英文 inglês : EASY - DEVELOPMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Rua Ferreira do Amaral, n°s 13-C a 13-D, r/c, Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 2184 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 軒和行地產貿易有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO E FOMENTO PREDIAL HIN VO HONG, LIMITADA  
 英文 inglês : HIN VO HONG PROPERTY AND TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路25號美景花園—第二座—美寶閣地下J舖  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20550 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 耀興購物商場有限公司  
 葡文 português : SUPERMERCADO YIU HENG, LIMITADA  
 英文 inglês : YIU HENG PURCHASER SUPERMARKET LIMITED  
 法人住所 sede : Rua da Alegria, n° 93 a 103, 107 a 113, e n° 1 da Rua do Rebanho, edifício "Meng Seng Kong", r/c, loja "A", em Macau  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N° do registo: 7633 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 盈創物業代理有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA DE FOMENTO PREDIAL PIONEER, LIMITADA  
 英文 inglês : PIONEER PROPOSE REAL ESTATE COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路346號中保集團地下A座 Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 346, Edifício Chong Pou Chap Tuen, r/c  
 資本 capital : MOP\$36.000,00  
 登記編號 N° do registo: 12202 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 和寶黃氏有限公司—澳門離岸商業服務  
 葡文 português : COMPANHIA WALLMARK LIMITADA - COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU  
 英文 inglês : WALLMARK ENTERPRISE COMPANY LIMITED - MACAO COMMERCIAL OFFSHORE  
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街39—41號匯業銀行商務中心三樓301室  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 18788 (SO)



商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: KAM IOK TAU CHI IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO CONRAD, LIMITADA  
 英文 inglês : CONRAD INVESTMENTS COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 9, 8.º andar "E"  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 6562 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 日楓行(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE IAT FONG HONG (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : MAPLE (MACAU) LTD.  
 法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街39A新聯樓地下  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22201 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 時代互聯環球發展有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO TODAYNIC.COM LIMITADA  
 英文 inglês : TODAYNIC.COM GLOBAL DEVELOPMENT LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門馬場東大馬路238至312號廣福安花園第3座9樓U座  
 資本 capital : MOP\$300.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 15912 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 華科國際有限公司  
 葡文 português : WA FO INTERNACIONAL, LIMITADA  
 英文 inglês : WA FO INTERNATIONAL LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n.º 346, r/c A  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 16176 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 凱盈地產置業發展有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO E FOMENTO PREDIAL HOI IENG LIMITADA  
 法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路217號廣福祥花園第3座地下A H舖 Avenida 1.º de Maio, n.º 217, Edifício Jardim Kong Fok Cheong, Bloco III, r/c AH, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 19767 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 偉嘉進出口貿易快遞有限公司  
 葡文 português : VAI KA IMPORTAÇÃO EXPORTAÇÃO COMÉRCIO E EXPRESSO LIMITADA  
 英文 inglês : VAI KA IMPORT EXPORT, TRADING EXPRESS, COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門筷子基北街433號綠楊花園第三座N舖  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 14105 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: SOI SI FONG TAI POU HIM (OU MUN) KU FAN IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : SEGURADORA WINTERTHUR SWISS (MACAU), S.A.  
 英文 inglês : WINTERTHUR SWISS INSURANCE (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.ºs 369-371, Edifício Keng Ou, 13.º andar D, em Macau  
 資本 capital : MOP\$20.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 13351 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 永福(澳門)有限公司  
 葡文 português : CHINNY (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : CHINNY (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門路環中街路環小築2樓L座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 18726 (SO)

常設代表處之設立 criação de representação permanente

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 西卡香港有限公司  
 英文 inglês : SIKA HONGKONG LIMITED  
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n° 263, Edifício China Civil Plaza, 19° andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22602 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 衛保消防工程顧問有限公司  
 英文 inglês : GUARDIAN FIRE ENGINEERS & CONSULTANTS, LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門馬大巨街17至17B, C1和D1地下  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22615 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 思科系統有限公司  
 英文 inglês : CISCO SYSTEMS (HK) LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 759, 5° andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22662 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 歷峯亞太有限公司  
 英文 inglês : RICHEMONT ASIA PACIFIC LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路956至1110號文華東方酒店地下10號舖 Avenida Amizade, n°s 956-1110, Mandarin Oriental, r/c, Loja n° 10, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22675 (SO)

法人住所之變更 mudança de sede

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 鷹栢高級時裝顧問有限公司  
 葡文 português : ALTA MODA IMPACTO CONSULTADORIA, LIMITADA  
 英文 inglês : IMPACT HIGH FASHION CONSULTANTS LTD.  
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路保怡中心6樓B座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 18146 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 怡和迅達升降機(澳門)有限公司  
 葡文 português : ELEVADORES JARDINE SCHINDLER (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : JARDINE SCHINDLER LIFTS (MACAO) LIMITED  
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 180, Edifício Centro Comercial Tong Nam Ah, 10° andar P, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 18625 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 環球通找換有限公司  
 葡文 português : CASA DE CÂMBIO MUNDO LIMITADA  
 英文 inglês : WORLD ROUND MONEY EXCHANGE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門廣州街72號怡安閣地下  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 14585 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新方盛建築工程有限公司  
 羅馬拼音 romanização: SAN FONG SENG KIN CHOK CONG CHENG IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA SANG FÓNG SENG, LIMITADA  
 英文 inglês : SAN FONG SENG CONSTRUCTION & ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街5-7A號地舖  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 12790 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新友邦建築工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA SAN IAO PONG LIMITADA  
 英文 inglês : SAN IAO PONG CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街5-7A號地舖  
 資本 capital : MOP\$60.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 15249 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 偉豐(澳門離岸商業服務)有限公司  
 葡文 português : RAYBEN (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : RAYBEN (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心12樓G室  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 21850 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 澳門華翔貿易有限公司  
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL WA CHEONG, MACAU, LIMITADA  
 英文 inglês : MACAO WA CHEONG TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔潮洲街樂駿盈軒大廈第二座16樓X座 Rua de Chiu Chau, Edifício Happy Valley Mansion, Bloco 2, 16.º andar X, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$200.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 18971 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 業豐工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA CIVIL IP FONG, LIMITADA  
 英文 inglês : IP FONG ENGINEERING COMPANY, LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場十三樓T13座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 13553 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 捷誠(澳門離岸商業服務)有限公司  
 葡文 português : J.I.C. (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA

英文 inglês : J.I.C. (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈17樓D座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 19842 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 商業在線網絡服務有限公司  
葡文 português : E-PLUG SERVIÇOS DE REDE INFORMÁTICA COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : E-PLUG WEB SERVICE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門中心街第二座唯德花園18樓N  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 20825 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 中澳發展貿易有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL CHINA-MACAU, LIMITADA  
英文 inglês : CHINA-MACAU DEVELOPMENT TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門水坑尾街117號美美大廈13樓  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 14477 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 集美工程設計暨顧問有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE PROJECTOS DE ENGENHARIA E DE CONSULTOR J&M, LIMITADA  
英文 inglês : J&M - PROJECT DESIGN & CONSULTANT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸友誼大馬路1023號南方大廈4樓B  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo: 15318 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 新騰力國際有限公司  
葡文 português : GRAND POWER COMPANHIA INTERNACIONAL LIMITADA  
英文 inglês : GRAND POWER INTERNATIONAL LIMITED  
法人住所 sede : 澳門俾利喇街88號A美勝大廈地下  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 20996 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 太平洋房地產有限公司  
葡文 português : SOCIEDADE IMOBILIÁRIA PACÍFICO, LIMITADA  
英文 inglês : PACIFIC REHOUSE PROPERTY AGENCY COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Estrada Sete Tanques, n° 1441F, Edifício Machilus e Birch, 7° andar E7, Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo: 18641 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 偉程運輸(澳門)有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE TRANSPORTES VIKING (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : VIKING TRANSPORTATION (MACAO) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路594號商業銀行大廈13樓  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N° do registo: 11056 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 禮記餅家有限公司

葡文 português : PASTELARIA LAI KEI LIMITADA  
 英文 inglês : LAI KEI BAKERY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔奧林匹克大馬路3 2 2號華南工業大廈三樓E座 Avenida Olímpica, n.º 322,  
 Edifício Industrial Vá Nam, 3.º andar E, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 18111 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 萊思法有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE LOI SI FAT LIMITADA  
 英文 inglês : LOI SI FAT LIMITED  
 法人住所 sede : Rua do Padre António Roliz, n.º 8-A, Edifício Sam Seng, r/c B, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 20275 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 南粵鮮活商品批發市場有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DO MERCADO ABASTECEDOR DE MACAU NAM YUE, LIMITADA  
 英文 inglês : MACAU WHOLESALE MARKET NAM YUE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門何賢紳士大馬路無門牌批發市場大廈二樓2 0 3室 Avenida do Comendador Ho Yin,  
 Edifício Mercado Abastecedor de Macau, 2.º andar, compartimento 203, em Macau  
 資本 capital : MOP\$500.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 11853 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新益冷氣工程有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA AR-CONDICIONADO SAN YIK, LIMITADA  
 英文 inglês : SAN YIK AIR CONDITIONING ENGINEERING LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門馬德里街8 9號9 5號環宇豪庭第2座地下A N舖及A O舖  
 資本 capital : MOP\$80.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 5588 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : M & J 食品工商貿易股份有限公司  
 葡文 português : M & J - INDÚSTRIA E COMÉRCIO ALIMENTAR, S.A.  
 英文 inglês : M & J FOOD INDUSTRY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街3 9 — 4 1號滙業銀行中心3樓3 1 6室  
 資本 capital : MOP\$2.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 17652 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: WAI LOK HOI KONG KUNG CHENG KAP FOK MOU IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : COMPANHIA DE TRABALHOS MARÍTIMOS WAI LOK, LIMITADA  
 英文 inglês : WAI LOK HARBOUR WORKS & SERVICES LIMITED  
 法人住所 sede : Rua Visconde Paço d'Arcos, n.º 143, Edifício Hung Hei Court, r/c B, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 8435 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 集盈有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE MAIN BILLION LIMITADA  
 英文 inglês : MAIN BILLION COMPANY LTD.  
 法人住所 sede : 澳門僑樂巷1 1號2樓E座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 20871 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 怡惠投資有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO EASYWAY LIMITADA  
 英文 inglês : EASYWAY INVESTMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Rua de Viseu, n.ºs 235-329, Edifício Efacec, r/c, Taipa, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 18816 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 南粵食品水產有限公司  
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL DE GÉNEROS ALIMENTÍCIOS E PRODUTOS MARINHOS NAM YUE, LIMITADA  
 英文 inglês : NAM YUE FOOD STUFF & AQUATICS COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門何賢紳士大馬路無門牌批發市場大廈二樓203室 Avenida do Comendador Ho Yin, Edifício Mercado Abastecedor de Macau, 2.º andar, compartimento 203, em Macau  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 2592 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 駿寶投資置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO SMART BO LIMITADA  
 英文 inglês : SMART BO PROPERTY INVESTMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街415號新世界花園地下H舖  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 20740 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: SAN HING WA CHI IP IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : FOMENTO PREDIAL SAN HING WA, LIMITADA  
 英文 inglês : SAN HING WAH PROPERTY INVESTMENT LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路544號C大中華廣場綠湖居14樓E座  
 資本 capital : MOP\$180.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 5572 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: NG CHONG SON KIN CHOK CONG CHENG IAU HAN CONG SI  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA NG CHONG SON, LIMITADA  
 英文 inglês : NG CHONG SON CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路544號C大中華廣場綠湖居14樓E座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 11957 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 永盛國際(澳門)有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE W.G.S. INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : WINGS INTERNATIONAL (MACAO) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門城市日大馬路海景花園42號V舖地下連一樓  
 資本 capital : MOP\$26.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 15128 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: SAN SAI KEI LOI IAU TOI KONG CHAP TUEN IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : COMPANHIA DE PROMOÇÃO TURÍSTICA NEW CENTURY, LIMITADA  
 英文 inglês : NEW CENTURY - TOURISM PROMOTION COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路葡京酒店閣樓3至4號舖  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 5306 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 安永澳門離岸商業服務有限公司  
葡文 português : E & Y COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
英文 inglês : E & Y MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
法人住所 sede : Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 61, Edifício AIA Plaza, 21.º andar, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 14829 (SO)

商業名稱 Firma  
羅馬拼音 romanização: IENG VONG HEI CHE (KOK CHAI) IAO HAN CONG SI  
葡文 português : AUTOMÓVEIS KING'S MOTORS (INTERNACIONAL) LIMITADA  
英文 inglês : KING'S MOTORS (INTERNATIONAL) LIMITED  
法人住所 sede : Rua Ilha Verde, n.º 185, 1-B, em Macau  
資本 capital : MOP\$10.000,00  
登記編號 N.º do registo: 11735 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 亞洲通顧問有限公司  
葡文 português : CONSULTORIA RICECASH LIMITADA  
英文 inglês : RICECASH CONSULTANT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門聖祿杞街7號添樂大廈地下 Rua S. Roque, n.º 7, Edifício Tim Lok, r/c, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 17640 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 駿達物業管理有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DA ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES CHON TAT LIMITADA  
英文 inglês : CHON TAT PROPERTY MANAGEMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Avenida 1.º de Maio, n.ºs 468-556, Edifício Kwong Wa San Chuen, Bloco 5, r/c E, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 22231 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 金聯五金裝修工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE FERRAGEM E OBRAS DE DECORAÇÃO KAM LUEN, LIMITADA  
法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路21號南藝閣G F樓A室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 20415 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門三豐順和石油化工有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE PETROQUÍMICOS TRITOP DE MACAU, LIMITADA  
英文 inglês : MACAO TRITOP PETROCHEMICAL CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路405號中國法律大廈24樓C座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 20735 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 傑出地產有限公司  
法人住所 sede : 澳門沙嘉都喇賈麗街9D佳景大廈第二座地下B2  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 21234 (SO)

商業名稱 Firma  
葡文 português : SMC (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43-53A澳門廣場8樓M室  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 21300 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 恆利(集團)有限公司  
 葡文 português : GRUPO HANG LEI LIMITADA  
 英文 inglês : HANG LEI GROUP LIMITED  
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n°s 181 e 187, Edifício Comercial Kong Fai, 9° andar J e K, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 15379 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 寶龍電梯工程有限公司  
 葡文 português : ELEVADORES ENGENHARIA POU LON LDA.  
 英文 inglês : POU LON ELEVATOR ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門爹利仙拿姑娘街47號永利大廈2樓F座  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 16785 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 淨月潭美容美體有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE TRATAMENTO DE BELEZA JING YUE TAN LDA.  
 英文 inglês : JING YUE TAN BEAUTY TREATMENT LTD.  
 法人住所 sede : 澳門氹仔布拉格街S/N鴻業大廈地下C  
 資本 capital : MOP\$80.000,00  
 登記編號 N° do registo: 15760 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 建業天威建築(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO CHINNEY TIMWILL (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : CHINNEY TIMWILL CONSTRUCTION (MACAU) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場181-187號光輝集團商業中心9樓R-X  
 資本 capital : MOP\$1.500.000,00  
 登記編號 N° do registo: 17955 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 建威德寶機械工程有限公司  
 葡文 português : CHINNEY DOUBLE COMPANHIA DE ENGENHARIA MECÂNICA LIMITADA  
 英文 inglês : CHINNEY DOUBLE MECHANIC ENGINEERING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場181-187號光輝集團商業中心9樓R-X  
 資本 capital : MOP\$200.000,00  
 登記編號 N° do registo: 21004 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 恆諾澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : HANA COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : HANA MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
 法人住所 sede : Rua de Pequim, n° 174, Edifício Kong Fat, 8° andar E, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 16733 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 富盛澳門工程有限公司  
 葡文 português : RICHLIY MACAU ENGENHARIA LIMITADA



英文 inglês : RICHLY MACAU ENGINEERING LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門高美士街5 7 6 號鴻安中心2座1 9樓N室  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20150 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 伍利錢地基(澳門)工程有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA FUNDAÇÕES NELSON (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : NELSON FOUNDATION (MACAU) ENGINEERING LTD.  
 法人住所 sede : 澳門鮑思高圓形地6 3 號海富花園7 K  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22158 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中富澳門機械設備有限公司  
 葡文 português : EQUIPAMENTOS MECÂNICOS CHONG FU (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : CHINA WEALTH (MACAU) MACHINE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路5 1 4 號寶龍花園寶龍閣第二座2 1 樓T座  
 資本 capital : MOP\$25.700,00  
 登記編號 N° do registo: 17219 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 廣建工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA WIDE PROJECT LIMITADA  
 英文 inglês : WIDE PROJECT ENGINEERING LTD.  
 法人住所 sede : 澳門比厘喇馬忌士街4 7 A R/C  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22038 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 合利寶建築置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E FOMENTO PREDIAL HAP LEI POU, LIMITADA  
 英文 inglês : HAP LEI POU CONSTRUCTION AND REAL ESTATE COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門筷子基北街8 1 號多寶花園萬寶閣2 1 樓V座  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N° do registo: 3041 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 康澤汽車澳門離岸商業服務有限公司  
 葡文 português : LIU'S AUTOMÓVEIS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : LIU'S MOTORS MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida Sir Andres Ljungstedt, n° 316, Edifício Hot Line, 11° andar U, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 15450 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 鴻興集團有限公司  
 羅馬拼音 romanização: HONG HENG CHAP TUN IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO COMERCIAL E PREDIAL HONG HENG LIMITADA  
 英文 inglês : HONG HENG GROUP COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路中裕大廈六樓G座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 8696 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 創維澳門離岸商業服務有限公司

葡文 português : SKYWORTH COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA  
 英文 inglês : SKYWORTH MACAO COMMERCIAL OFFSHORE COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳大廈10樓B座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 15984 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 聯達製衣廠有限公司  
 葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO LUN TAT, LIMITADA  
 英文 inglês : LUN TAT GARMENT FACTORY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業中心第三期六樓T-U, 十四樓V座 Avenida do Almirante Magalhães Correia, n° 41, Edifício Centro Industrial Keck Seng, Fase 3, 6° andar T-U e 14° andar V  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N° do registo: 15270 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 聯興企業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO LIAN XING, LIMITADA  
 英文 inglês : LIAN XING COMMERCIAL INVESTMENT LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街婦聯大廈16字樓H  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 4617 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 專毅國際有限公司  
 葡文 português : SPRINGBIRD INTERNACIONAL, LIMITADA  
 英文 inglês : SPRINGBIRD INTERNATIONAL COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街112A—136號怡德商業中心17樓F座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22544 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 龍邦快遞貿易有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO DRAGON EXPRESS COURIER, LIMITADA  
 英文 inglês : DRAGON EXPRESS COURIER TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門馬交石斜坡9號新益花園第三座15樓Q座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 14454 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 華昌測量一人有限公司  
 葡文 português : AGRIMENSURA WA CHEONG SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
 英文 inglês : WAH CHEONG SURVEY LTD.  
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路668號泉鴻花園碧苑13樓Q座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22481 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 潘衍壽設計管理顧問(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORES DE DESENHO E GESTÃO PYPUN (MACAU) LDA.  
 英文 inglês : PYPUN DESIGN & MANAGEMENT CONSULTANTS (MACAU) LTD.  
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號E第一國際商業中心14樓1403室  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 16940 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 華龍（澳門）製衣有限公司  
 葡文 português : CHINA DRAGON (MACAU) - FABRICO DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO, LIMITADA  
 英文 inglês : CHINA DRAGON (MACAU) GARMENT MANUFACTURING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門漁翁街 8 2 一 8 6 號南豐工業大廈第 2 期 5 樓 E 座  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N° do registo: 22134 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 通利琴行（澳門）有限公司  
 葡文 português : TOM LEE INSTRUMENTOS MUSICAIS (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : TOM LEE MUSIC COMPANY (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : Rua de Francisco Xavier Pereira, n° 96A, r/c, em Macau  
 資本 capital : MOP\$800.000,00  
 登記編號 N° do registo: 19130 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 置邦物業顧問有限公司  
 葡文 português : EASTPOINT CONSULTORES IMOBILIARIOS, LIMITADA  
 英文 inglês : EASTPOINT PROPERTY CONSULTANTS LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida Doutor Mário Soares, Bank of China Building, 28/F, Unit C, em Macau  
 資本 capital : MOP\$10.000,00  
 登記編號 N° do registo: 9083 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 迅達出入口有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA SOONTOUCH IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LIMITADA  
 英文 inglês : SOONTOUCH IMPORT AND EXPORT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 0 5 號中國法律大廈五樓 B 座 Avenida da Praia Grande, n° 405, Edifício Serviços Jurídicos da China, 5° andar B, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 15562 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 金來製衣廠一人有限公司  
 葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO GOLDTEX , SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
 英文 inglês : GOLDTEX GARMENTS FACTORY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路 1 0 5 號黑沙環第六街威雄工業中心 7 樓 A 座, B 座, C 座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 4447 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 基裕加集團實業投資（澳門）有限公司  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路京澳商業大廈 1 8 樓 B 座 Avenida da Praia Grande, Edifício Keng Ou, 18° andar B, em Macau  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N° do registo: 17666 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 四合院設計工程有限公司  
 葡文 português : COURTYARD ENGENHARIA E DECORAÇÃO LIMITADA  
 英文 inglês : COURTYARD ENGINEERING AND DESIGN LIMITED  
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n°s 335-341, Edifício Wak Dor Lei, 8° andar U, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 18576 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 源山國際投資有限公司  
 羅馬拼音 romanização: UN SAN KOK CHAI TAU CHI IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO INTERNACIONAL UN SAN LIMITADA  
 英文 inglês : UN SAN INTERNATIONAL INVESTMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門菜園涌巷40號澳門大廈B座地下K座  
 資本 capital : MOP\$300.000,00  
 登記編號 N° do registo: 8467 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : L E V I N 人力資源發展(澳門)有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO DE RECURSOS HUMANOS LEVIN LIMITADA  
 英文 inglês : LEVIN HUMAN RESOURCES DEVELOPMENT (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門上海街175號中華總商會大廈11樓B室  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 18895 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 錯輝投資貿易管理有限公司  
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路405號成和閣12樓A  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20421 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 達高(澳門離岸商業服務)有限公司  
 葡文 português : TEKO (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : TEKO (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場393—437號皇朝廣場11樓D座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 21968 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 東方寶生堂養生用品有限公司  
 法人住所 sede : 澳門新埗頭街48號龍華閣地下B座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 21432 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 均安物業投資及顧問有限公司  
 法人住所 sede : 澳門菜園巷1—3號祐昇樓1座GF樓A3室  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20119 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 美億格(澳門離岸商業服務)有限公司  
 葡文 português : MEMTEK (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : MEMTEK (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門上海街175號中華總商會大廈12樓I  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 19324 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中國保險(澳門)股份有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE SEGUROS DA CHINA (MACAU), S.A.  
 英文 inglês : CHINA INSURANCE (MACAU) COMPANY, LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣宋玉生廣場 3 9 8 號中航大廈 1 0 樓 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º  
 398, Edifício CNAC, 10.º andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$80.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 16332 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 星瀚貿易有限公司  
 葡文 português : SHIN HUN COMERCIO COMPANHIA LIMITADA  
 英文 inglês : SHIN HUN TRADE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門上海街 1 7 5 號澳門中華總商會大廈 1 3 樓 A、B、C 座  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 20138 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 環球誠信企業顧問有限公司  
 葡文 português : CINCH EMPRESA DE CONSULTADORIA, LIMITADA  
 英文 inglês : CINCH ENTERPRISE CONSULTING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門上海街 1 7 5 號澳門中華總商會大廈 1 3 樓 A、B、C 座  
 資本 capital : MOP\$60.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 20137 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 南光世通物流有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE LOGÍSTICA NAM KWONG SAI TUNG LIMITADA  
 英文 inglês : NAM KWONG SAI TUNG LOGISTIC LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔信安大馬路 9 7 4 A — 1 0 4 0 號寶光工業中心地下  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 21308 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 國際全速貨運 (澳門) 有限公司  
 葡文 português : MEGASPEED INTERNACIONAL (MACAU) SERVIÇOS DE CARGA, LIMITADA  
 英文 inglês : MEGASPEED INTERNATIONAL (MACAU) CARGO SERVICES LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 369, Keng Ou Building, 19.º andar B, em Macau  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 14520 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 宏傑亞洲有限公司  
 葡文 português : MANIVEST ASIA, LIMITADA  
 英文 inglês : MANIVEST ASIA LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 1 7 4 號廣發商業中心 1 0 樓 E 座  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 15517 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 利高雲石裝修有限公司  
 葡文 português : MÁRMORES E DECORAÇÕES MAXFORTUNE, LIMITADA  
 英文 inglês : MAXFORTUNE MARBLE DECORATION COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 9 號南方工業大廈第一座地下 F 舖連閣樓 Rua de Venceslau de  
 Morais, n.º 9, Edifício Nam Fong, Bloco I, r/c, loja F e sobreloja, em Macau  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 8095 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: CHONG FAI TEI CHAN CHI IP TAO CHI IAO HAN CONG SI

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO PREDIAL E COMERCIAL CHONG FAI, LIMITADA  
 英文 inglês : CHONG FAI INVESTMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida Infante D. Henrique, n° 22, 6° andar CD, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 5771 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 美建亞洲有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE UPBEST ASIA LIMITADA  
 英文 inglês : UPBEST ASIA COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔美副將馬路 T N 2 6 B 地段  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 19622 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新時運集團有限公司  
 葡文 português : GRUPO DA SWANK NOVA LIMITADA  
 英文 inglês : NEW SWANK GROUP LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔美副將馬路 T N 2 6 B 地段  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20626 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 貝斯集團投資有限公司  
 葡文 português : INVESTIMENTO BASIC GRUPO, LIMITADA  
 英文 inglês : BASIC INVESTMENT GROUP LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔美副將馬路 T N 2 6 B 地段  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20976 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 光華物業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL SUN CHINA, LIMITADA  
 英文 inglês : SUN CHINA REAL ESTATE LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門氹仔美副馬路 T N 2 6 B 地段  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 17780 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 溢高 (澳門離岸商業服務) 有限公司  
 葡文 português : DRACCO MACAU (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : DRACCO MACAU (MACAU COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 1 — 1 8 7 號光輝 (集團) 商業中心 9 樓 E 室 Alameda Dr. Carlos  
 D'Assumpção, n°s 181 a 187, Centro Comercial do Grupo Brilhantismo, 9° andar E,  
 em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 21017 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 飛龍一人有限公司  
 葡文 português : HEAVENLY DRAGON SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA  
 英文 inglês : HEAVENLY DRAGON LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 9 號京澳商業大廈 1 8 樓 B 座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 19747 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 匯邦有限公司  
葡文 português : COMPANHIA WELBOND, LIMITADA  
英文 inglês : WELBOND CO., LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 1 8 0 號東南亞商業中心 2 0 樓 L, M, N, O Alameda Dr.  
Carlos D'Assumpção, n.º 180, Centro Comercial Tong Nam Ah, 20.º andar L, M, N, O,  
em Macau  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo: 16889 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 海城物業地產有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL OCEAN CITY, LIMITADA  
英文 inglês : OCEAN CITY PROPERTY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門聖德倫街 4 7 4 號獲多利大廈地下 J 座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo: 21864 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 怡恆有限公司  
葡文 português : I HANG LIMITADA  
英文 inglês : I HANG LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 5 6 7 號大西洋銀行大廈 1 0 樓  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 21336 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 亨德工程 (澳門) 有限公司  
葡文 português : HANG TAK ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : HANG TAK ENGINEERING (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門黑沙環慕拉士大馬路八達新邨瑞安樓 1 1 樓 E 室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 21330 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 科思數碼顧問有限公司  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路南粵商業中心 9 樓 B 座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo: 20567 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 冠源製品 (澳門離岸商業服務) 有限公司  
葡文 português : WINNERS PRODUTOS (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : WINNERS PRODUCTS (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門水坑尾街 8 8 號中建商業大廈 1 4 樓 A 座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo: 20632 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 龍運國際投資有限公司  
葡文 português : LONG WIN - INVESTIMENTO INTERNACIONAL, LIMITADA  
英文 inglês : LONG WIN INTERNATIONAL INVESTMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 7 1 號京澳大廈 1 9 樓 B 座  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N.º do registo: 9071 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 興旺國際貿易有限公司  
 葡文 português : HING WENG INTERNACIONAL COMERCIO LIMITADA  
 英文 inglês : XING WANG INTERNATIONAL CO., LTD.  
 法人住所 sede : 澳門氹仔鴻發花園第一座18T  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 21438 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新鴻富科技有限公司  
 葡文 português : TECNOLOGIA SUN HUNG FU LDA.  
 英文 inglês : SUN HUNG FU TECHNOLOGY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門漁翁街海洋工業中心第一期10樓C座  
 資本 capital : MOP\$90.000,00  
 登記編號 N° do registo: 21839 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 金沙灣物業發展有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL GOLD COVE, LIMITADA  
 英文 inglês : GOLD COVE PROPERTY DEVELOPMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路567號大西洋銀行大廈10樓  
 資本 capital : MOP\$200.000,00  
 登記編號 N° do registo: 18755 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 偉興建築有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO URBANA VUI XIN, LIMITADA  
 英文 inglês : VUI XIN CONSTRUCTION COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心8樓A座N座  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 12205 (SO)

商業名稱 Firma  
 羅馬拼音 romanização: TAK LONG CHI IP TAO CHI IAO HAN CONG SI  
 葡文 português : SOCIEDADE DE FOMENTO E INVESTIMENTO PREDIAL TAKEALONG LIMITADA  
 法人住所 sede : Rua Central, n° 10-M, Edifício Victory Plaza, r/c, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 1190 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 建秋水電工程有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA INSTALAÇÕES ELECTRICAS E CANALIZAÇÕES KIN CHAO LIMITADA  
 英文 inglês : KIN CHAO ENGINEERING CO. LTD.  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈12樓D室  
 資本 capital : MOP\$300.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20527 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 宏財實業(澳門)有限公司  
 葡文 português : EMPRESA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO WANG CHOI (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : WANG CHOI REAL ESTATE ENTERPRISE (MACAU), LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心12樓E座 Rua de Pequim, n° 174, Edifício Comercial Kuong Fat, 12° andar E, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 11444 (SO)



商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 新環城投資發展有限公司  
 葡文 português : SAN WAN SENG COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO DE INVESTIMENTO, LIMITADA  
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 N.º 11 群發花園 15 C  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 14739 (SO)

## 所營事業之變更 alteração do objecto

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 怡發地產投資有限公司  
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO PREDIAL I FAT LIMITADA  
 英文 inglês : I FAT INVESTMENT COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街 161A 號地下 B  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 17970 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 遠東發展 (澳門) 有限公司  
 葡文 português : FAR EAST DESENVOLVIMENTO (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : FAR EAST DEVELOPMENT (MACAU) LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 238—286 號建興龍廣場 18 樓 C 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 238-286, Praça Kin Heng Long, 18.º andar C, em Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 21088 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 清新有限公司  
 葡文 português : CHENG SAN LIMITADA  
 英文 inglês : CHENG SAN CO., LTD.  
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 195 號南嶺工業大廈 10 樓 B 座  
 資本 capital : MOP\$50.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22483 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 南光石油化工有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE PRODUTOS QUÍMICOS E PETROLÍFEROS NAM KWONG, LIMITADA  
 英文 inglês : NAM KWONG PETROLEUM & CHEMICALS COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 223 至 225 號南光大廈 17 樓  
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 2824 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 中晟實業集團有限公司  
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 206 號東南亞商業中心地下 V 舖  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 22461 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 北海地產發展貿易有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E COMERCIAL PAK HOI, LIMITADA  
 英文 inglês : PAK HOI REAL ESTATES DEVELOPMENT AND TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門墨山街 42 號 C 舖地下  
 資本 capital : MOP\$60.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 5686 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 協興工程(澳門)有限公司  
 葡文 português : EMPRESA DE ENGENHARIA HIP HENG (MACAU), LIMITADA  
 英文 inglês : HIP HING ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路567號大西洋銀行大廈15樓 Avenida da Praia Grande, n° 567, Edifício BNU, 15° andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 1746 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 勝賢投資發展有限公司  
 葡文 português : SENG IN - INVESTIMENTOS E DESENVOLVIMENTO, LIMITADA  
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 815, Edifício Centro Comercial Talento, 5° andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 19069 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 貝伊(澳門)有限公司  
 葡文 português : CONFIANÇA (MACAU) COMPANHIA LDA.  
 英文 inglês : BELIEF (MACAU) CO. LTD.  
 法人住所 sede : 澳門板樟堂街20-22號龍昌商業大廈4字樓  
 資本 capital : MOP\$30.000,00  
 登記編號 N° do registo: 20923 (SO)

公司資本之變更 alteração do capital social

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 澳門三精中央大藥廠有限公司  
 葡文 português : FÁBRICA DE FARMACEUTICOS SANJING CENTRAL DE MACAU, LIMITADA  
 英文 inglês : MACAU SANJING CENTRAL PHARMACEUTICAL FACTORY CO., LTD.  
 法人住所 sede : 澳門黑沙環巷10號發利工業大廈1樓B  
 資本 capital : MOP\$7.000.000,00  
 登記編號 N° do registo: 19902 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 阮楊置業有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL YUEN YEUNG, LIMITADA  
 英文 inglês : YUEN YEUNG COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Rua da Praia Grande, n° 73, Edifício Comercial Si Toi, r/c, Macau  
 資本 capital : MOP\$25.000,00  
 登記編號 N° do registo: 6813 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 達濠貿易有限公司  
 葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO TAT HOU, LIMITADA  
 英文 inglês : TAT HOU TRADING COMPANY LIMITED  
 法人住所 sede : Avenida de Demétrio Cinatti, Ponte-Cais, n° 25  
 資本 capital : MOP\$100.000,00  
 登記編號 N° do registo: 8248 (SO)

商業名稱 Firma  
 中文 chinês : 東瀛遊旅行社(澳門)有限公司  
 葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS EVERGLOSS (MACAU) LIMITADA  
 英文 inglês : EVERGLOSS TOURS (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau  
 資本 capital : MOP\$1.800.000,00  
 登記編號 N.º do registo: 21417 (SO)

二零零五年十一月十四日於商業及動產登記局——局長 譚佩雯

Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis, aos 14 de Novembro de 2005.

A Conservadora, *Tam Pui Man*.

(是項刊登費用為 \$158,843.00)  
 (Custo desta publicação \$ 158 843,00)

## 財 政 局

### 名 單

為填補財政局人員編制助理技術員職程第一職階特級助理技術員一缺，以文件審查、有限制的方式進行普通晉升開考的招考公告，經於二零零五年十月五日第四十期《澳門特別行政區公報》第二組刊登。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人： 分  
 Luís Alberto dos Santos ..... 7.75

按照十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條第二款的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經經濟財政司司長於二零零五年十一月十一日批示確認)

二零零五年十月二十八日於財政局

典試委員會：

主席：廳長 Vítória Alice Maria da Conceição

委員：處長 何燕梅

處長 謝倩儀

(是項刊登費用為 \$1,224.00)

### 公 告

為填補財政局人員編制翻譯員職程第一職階主任翻譯一缺，茲根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准之現行《澳門公共行政工作人員通則》規定，以文件審查、有限制的方式，為本局

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

### Lista

Classificativa do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico auxiliar especialista, 1.º escalão, da carreira de técnico auxiliar do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Finanças, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 40, II Série, de 5 de Outubro de 2005:

*Candidato aprovado:* valores  
 Luís Alberto dos Santos ..... 7,75

Nos termos do disposto no n.º 2 do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 11 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 28 de Outubro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Vítória Alice Maria da Conceição, chefe de departamento.

*Vogais:* Ho In Mui, chefe de divisão; e

Ché Sin I, chefe de divisão.

(Custo desta publicação \$ 1 224,00)

### Anúncio

Torna-se público que se encontra afixado, na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Finanças, sita na Avenida da Praia Grande, n.ºs 575, 579 e 585, Edifício de Finanças, 14.º andar, o aviso de abertura do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, com o prazo de dez dias para a apresentação de candidaturas aos funcionários desta Di-

之公務員進行普通晉升開考，報考表格之遞交限期為十日，通告張貼在南灣大馬路575、579及585號財政局大樓十四樓財政局之行政暨財政處。

二零零五年十一月十七日於財政局

代局長 莊綺雯

(是項刊登費用為 \$891.00)

## 統計暨普查局

### 名單

統計暨普查局為填補人員編制之第一職階首席助理技術員一缺，經於二零零五年九月二十八日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考的招考公告。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
梁慶賢 .....	8.25

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令第一條核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經經濟財政司司長於二零零五年十一月十一日的批示確認)

二零零五年十月三十一日於統計暨普查局

典試委員會：

主席：特級技術輔導員 劉榮潤

委員：特級助理技術員 李玉儀

特級助理技術員 冼傑生

(是項刊登費用為 \$1,321.00)

統計暨普查局為填補人員編制之第一職階特級普查暨調查員三缺，經於二零零五年九月二十八日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考的招考公告。現公布應考人評核成績如下：

recção de Serviços, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de um lugar de intérprete-tradutor chefe, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Finanças.

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 17 de Novembro de 2005.

A Directora dos Serviços, substituta, *Chong Yi Man, Anita*.

(Custo desta publicação \$ 891,00)

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

### Listas

Classificativa do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico auxiliar principal, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 39, II Série, de 28 de Setembro de 2005:

<i>Candidato aprovado:</i>	valores
Leong Heng In .....	8,25

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo artigo 1.º do Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 11 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aos 31 de Outubro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Eduardo Lao, adjunto-técnico especialista.

*Vogais:* Lei Ioc I, técnica auxiliar especialista; e

Pedro Amado Vizeu, técnico auxiliar especialista.

(Custo desta publicação \$ 1 321,00)

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de três lugares de agente de censos e inquéritos especialista, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 39, II Série, de 28 de Setembro de 2005:

合格應考人：	分
1.º 梁淑清 .....	8.31
2.º 陳自華 .....	8.15
3.º 張偉平 .....	8.14

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經經濟財政司司長於二零零五年十一月十一日的批示確認)

二零零五年十一月一日於統計暨普查局

典試委員會：

主席：首席統計技術員 張東田

委員：首席統計技術員 鍾錦超

特級技術輔導員 劉永貴

(是項刊登費用為 \$1,292.00)

統計暨普查局為填補人員編制資訊範疇特別制度職程之第一職階特級資訊技術員二缺，經於二零零五年九月二十八日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考的招考公告。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
1.º 關自強 .....	8.43
2.º 蘇仲文 .....	8.38

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令第一條核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經經濟財政司司長於二零零五年十一月十一日的批示確認)

二零零五年十一月四日於統計暨普查局

典試委員會：

主席：代組長 李秉勳

委員：顧問高級資訊技術員 吳美賢

首席高級資訊技術員 王瑤琨

(是項刊登費用為 \$1,224.00)

<i>Candidatos aprovados:</i>	valores
1.º Leong Sok Cheng .....	8,31
2.º Chan Chi Wa .....	8,15
3.º Cheong Wai Peng .....	8,14

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 11 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, 1 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Cheong Tong Tin, técnico de estatística principal.

*Vogais:* Chong Kam Chiu, técnico de estatística principal.

Lao Weng Kuai, adjunto-técnico especialista.

(Custo desta publicação \$ 1 292,00)

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de técnico de informática especialista, 1.º escalão, da carreira de regime especial, na área de informática, do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 39, II Série, de 28 de Setembro de 2005:

<i>Candidatos aprovados:</i>	valores
1.º Kuan Chi Keong .....	8,43
2.º So Chong Man .....	8,38

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo artigo 1.º do Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 11 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aos 4 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Celestino Lei, chefe de sector, substituto.

*Vogais:* Ng Mei In, técnica superior de informática assessora; e

Wong Io Kuan, técnico superior de informática principal.

(Custo desta publicação \$ 1 224,00)

## 勞工事務局

## 通告

第 08/dir/DSAL/2005 號批示

勞工事務局局長行使刊登於二零零五年十一月十六日第四十六期《澳門特別行政區公報》第二組第70/2005號經濟財政司司長批示第二款所賦予的職權，作出本批示。

一、將以下權限轉授予勞工事務局就業廳廳長黃健清或其代理人：

(一) 根據二月一日第12/GM/88號批示第九款e)項的規定，核准與合資格提供外地勞動力實體所簽定的提供勞務合同，並確保遵守同款d)項所指的要件；

(二) 根據第4/2003號法律第八條第五款的規定，對具特別資格的外地勞工家團成員的逗留申請發出意見書。

二、對行使現轉授權限而作出的行為，可提起必要訴願。

三、追認由二零零五年十一月十七日至本批示生效期間，獲轉授權者在上述授權範圍內所作出的行為。

四、廢止第05/dir/DSAL/2005號批示。

五、本批示自公佈翌日生效。

(經經濟財政司司長於二零零五年十一月十六日批示確認)

二零零五年十一月十七日於勞工事務局

局長 孫家雄

(是項刊登費用為 \$1,527.00)

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

## Aviso

Despacho n.º 08/dir/DSAL/2005

Usando da faculdade que me é conferida pelo n.º 2 do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 70/2005, publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 46, II Série, de 16 de Novembro de 2005, determino:

1. São subdelegadas na chefe do Departamento de Emprego destes Serviços, Vong Kin Cheng, Francisca, ou em quem a substituir, as competências abaixo mencionadas:

1) Aprovar, nos termos da alínea e) do n.º 9 do Despacho n.º 12/GM/88, de 1 de Fevereiro, os contratos de prestação de serviços com entidade habilitada como fornecedora de mão-de-obra não-residente, salvaguardados os requisitos previstos na alínea d) do mesmo número;

2) Emitir pareceres sobre os pedidos de permanência do agregado familiar de trabalhador não-residente especializado, nos termos do n.º 5 do artigo 8.º da Lei n.º 4/2003.

2. Dos actos praticados no uso da subdelegação de competências aqui conferidas cabe recurso hierárquico necessário.

3. São ratificados todos os actos praticados pela subdelegada, no âmbito das competências ora subdelegadas, entre 17 de Novembro de 2005 e a data da entrada em vigor do presente despacho.

4. É revogado o Despacho n.º 05/dir/DSAL/2005.

5. O presente despacho produz efeitos a partir do dia seguinte ao da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 16 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 17 de Novembro de 2005.

O Director dos Serviços, *Shuen Ka Hung*.

(Custo desta publicação \$ 1 527,00)

## 澳門保安部隊事務局

## 名單

澳門保安部隊事務局為填補文職人員編制第一職階首席行政文員一缺，經於二零零五年十月十九日第四十二期《澳門特別行政區公報》第二組刊登，以審查文件、有限制方式進行普通晉升開考之開考公告。現公佈投考人評核成績如下：

合格投考人： 分  
黃美儀 ..... 7.63

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

## Lista

Classificativa do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de oficial administrativo principal, 1.º escalão, do quadro de pessoal civil da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 42, II Série, de 19 de Outubro de 2005:

Candidato aprovado: valores  
Wong Mei I ..... 7,63

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條規定，  
 投考人可自本名單公佈之日起計十個工作日內向許可開考之實體  
 提起上訴。

(經保安司司長於二零零五年十一月十六日的批示確認)

二零零五年十一月十一日於澳門保安部隊事務局

典試委員會：

主席：一等技術輔導員 周文達

委員：二等技術輔導員 譚金燕

二等技術輔導員 梁喜欣

(是項刊登費用為 \$1,292.00)

Nos termos definidos no artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação, para a entidade que autorizou a abertura do concurso.

(Homologada por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Segurança, de 16 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 11 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Chao Man Tat, adjunto-técnico de 1.ª classe.

*Vogais:* Tam Kam In, adjunto-técnico de 2.ª classe; e

Leong Hei Ian, adjunto-técnico de 2.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 1 292,00)

## 司 法 警 察 局

### 公 告

按照刊登於二零零五年十一月三日第四十四期第二組《澳門特別行政區公報》之通告，本局以有條件限制及考核方式進行普通晉升開考，並設有關培訓課程，以填補本局編制內刑事偵查員組別的第一職階二等督察兩缺，茲根據現行第 87/89/M 號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款之規定，臨時名單已張貼於本局人力資源、接待暨公共關係處內，以供查閱。同時根據上述法令同一條第四款之規定，請欠缺文件之應考人在本公告公佈之日起計十日內，將有關文件補齊。

二零零五年十一月十七日於司法警察局

局長 黃少澤

(是項刊登費用為 \$881.00)

茲通知刊登於二零零五年十一月三日第四十四期第二組《澳門特別行政區公報》之通告，本局以有條件限制及考核方式進行普通晉升開考，並設有關培訓課程，以填補本局編制內刑事偵查員組別的第一職階副督察七缺，其確定名單已張貼於本局人力資源、接待暨公共關係處內，以供查閱。

二零零五年十一月十七日於司法警察局

局長 黃少澤

(是項刊登費用為 \$578.00)

## POLÍCIA JUDICIÁRIA

### Anúncios

São avisados os candidatos ao concurso comum, de acesso, de prestação de provas, condicionado, tendo em vista a admissão ao curso de formação para o preenchimento de duas vagas de inspector de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de investigação criminal do quadro da Polícia Judiciária, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 44, II Série, de 3 de Novembro de 2005, de que a lista provisória se encontra afixada, para consulta, na Divisão de Recursos Humanos, Acolhimento e Relações Públicas desta Polícia, ao abrigo do disposto no n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, em vigor. O prazo para supressão de deficiências é de dez dias, contados a partir da data da publicação deste anúncio, nos termos do n.º 4 do mesmo artigo e diploma.

Polícia Judiciária, aos 17 de Novembro de 2005.

O Director, *Wong Sio Chak*.

(Custo desta publicação \$ 881,00)

Faz-se público que se encontra afixada, para consulta, na Divisão de Recursos Humanos, Acolhimento e Relações Públicas da Polícia Judiciária, a lista definitiva dos candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, de prestação de provas, condicionado, tendo em vista a admissão ao curso de formação para o preenchimento de sete vagas de subinspector, 1.º escalão, do grupo de pessoal de investigação criminal do quadro desta Polícia, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 44, II Série, de 3 de Novembro de 2005.

Polícia Judiciária, aos 17 de Novembro de 2005.

O Director, *Wong Sio Chak*.

(Custo desta publicação \$ 578,00)

## 衛生局

## SERVIÇOS DE SAÚDE

## 名單

## Listas

報讀二零零五年度全科實習課程開考通告已於二零零五年六月二十九日第二十六期《澳門特別行政區公報》第二組內刊登。根據社會文化司司長於二零零五年十一月四日批示，現公佈已獲確認准考人最後評核成績如下：

合格應考人：	分
1.º 鄭, 霆鋒 .....	15,75
2.º 許主平 .....	14,75
3.º 梁家寶 .....	14,5
4.º 楊佩儀 .....	13,5
5.º 劉子健 .....	13,25
劉劍輝 .....	13,25
梁開業 .....	13,25
梁, 永權 .....	13,25
繆智豐 .....	13,25
10.º 曾, 咪薇 .....	13
甘家華 .....	13
林綺英 .....	13
黃, 少芳 .....	13
14.º 張興瑩 .....	12,75
林焯濤 .....	12,75
16.º 林, 家鴻 .....	12,5
梁家榮 .....	12,5
黃, 蔚蔚 .....	12,5
19.º 鍾, 永暉 .....	12,25
容, 旭燕 .....	12,25
簡佩君 .....	12,25
李璟璇 .....	12,25
談光濠 .....	12,25
24.º 張華政 .....	12
25.º 林, 銘豪 .....	11,75
戴妙玲 .....	11,75
27.º 張思亮 .....	11,5
侯, 祖均 .....	11,5
29.º 陳文芝 .....	11,25
陳, 佩莉 .....	11,25
張, 丹楓 .....	11,25
韓花 .....	11,25
葉, 智恆 .....	11,25

De harmonia com o despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 4 de Novembro de 2005, torna-se público que foi homologada a lista classificativa final do concurso de admissão ao Curso de Estágio do Internato Geral 2005, cujo aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 26, II Série, de 29 de Junho de 2005:

<i>Candidatos aprovados:</i>	valores
1.º Cheang, Teng Fong .....	15,75
2.º Hoi Chu Peng .....	14,75
3.º Leung Ka Pou .....	14,50
4.º Ieong Pui I .....	13,50
5.º Lao Chi Kin .....	13,25
Lao Kim Fai .....	13,25
Leong Hoi Ip .....	13,25
Leong, Weng Kun .....	13,25
Miu Chi Fong .....	13,25
10.º Chang, Mai Mei .....	13,00
Kam Ka Wa .....	13,00
Lam I Ieng .....	13,00
Wong, Sio Fong .....	13,00
14.º Cheong Heng Ieng .....	12,75
Lam Chu Tou .....	12,75
16.º Lam, Ka Hong .....	12,50
Leong Ka Weng .....	12,50
Wong, Wai Wai .....	12,50
19.º Chong, Weng Fai .....	12,25
Iong, Iok In .....	12,25
Kan Pui Kuan .....	12,25
Lei Keng Sun .....	12,25
Tam Kwong Ho .....	12,25
24.º Cheong Va Cheng .....	12,00
25.º Lam, Meng Hou .....	11,75
Tai Mio Leng .....	11,75
27.º Cheong Si Leong .....	11,50
Hao, Chou Kuan .....	11,50
29.º Chan Man Chi .....	11,25
Chan, Pui Lei .....	11,25
Cheong, Tan Fong .....	11,25
Hon Fa .....	11,25
Ip, Chi Hang .....	11,25



合格應考人：	分	Candidatos aprovados:	valores
34.º 古杰鳴 .....	11.25	34.º Ku Kit Meng .....	11,25
吳, 子傑 .....	11.25	Ng, Chi Kit .....	11,25
談凱兒 .....	11.25	Tam Hoi I .....	11,25
黃紫靜 .....	11.25	Wong Chi Cheng .....	11,25
38.º 方, 廣恆 .....	11	38.º Fong, Kuong Hang .....	11,00
韓, 姑 .....	11	Hon, Ku .....	11,00
梁, 溢貞 .....	11	Leong, Iat Cheng .....	11,00
蕭長源 .....	11	Sio Cheong Un .....	11,00
黃慧珊 .....	11	Wong Wai San .....	11,00
43.º 陳文詩 .....	10.75	43.º Chan Man Si .....	10,75
陳偉淵 .....	10.75	Chan Wai Un .....	10,75
曾洵 .....	10.75	Chang Tou .....	10,75
謝桂玲 .....	10.75	Che Kuai Leng .....	10,75
許, 璇珊 .....	10.75	Hoi, Sun San .....	10,75
邱慧琳 .....	10.75	Iao Wai Lam .....	10,75
苗研 .....	10.75	Mio In .....	10,75
潘, 齊好 .....	10.75	Pun, Chai Hou .....	10,75
51.º 徐義祥 .....	10.5	51.º Choi I Cheong .....	10,50
江山慧 .....	10.5	Kong San Wai .....	10,50
馬, 順娜 .....	10.5	Ma, Son Na .....	10,50
黃, 雅雲 .....	10.5	Wong, Nga Wan .....	10,50
55.º 李, 愉宗 .....	10.25	55.º Lei, U Chong .....	10,25
梁, 綺莉 .....	10.25	Leong, I Lei .....	10,25
梁, 少明 .....	10.25	Leong, Sio Meng .....	10,25
梁, 婉怡 .....	10.25	Leong, Un I .....	10,25
黃雄超 .....	10.25	Wong Hong Chio .....	10,25
60.º 陳, 明輝 .....	10	60.º Chan, Meng Fai .....	10,00
蔡, 桂森 .....	10	Choi, Kuai Sam .....	10,00
鍾, 家榮 .....	10	Chung, Ka Weng .....	10,00
林, 晚成 .....	10	Lam, Man Seng .....	10,00
顏偉武 .....	10	Ngan Wai Mou .....	10,00
蕭鳳儀 .....	10	Sio Fong I .....	10,00
66.º 陳, 鐘錮 .....	9.75	66.º Chan, Chong Ku .....	9,75
朱筱欣 .....	9.75	Chu Sio Ian .....	9,75
朱, 奕敏 .....	9.75	Chu, Iek Man .....	9,75
關, 敏霞 .....	9.75	Kuan, Man Ha .....	9,75
劉, 巧華 .....	9.75	Lao, Hao Wa .....	9,75
凌, 恩陽 .....	9.75	Leng, Ian Ieong .....	9,75
梁小玉 .....	9.75	Leong Sio Iok .....	9,75
魯, 天贊 .....	9.75	Lou, Tin Wan .....	9,75
蕭, 湛潮 .....	9.75	Sio, Cham Chio .....	9,75
余少歡 .....	9.75	U Sio Fun .....	9,75

合格應考人：	分	<i>Candidatos aprovados:</i>	valores
76.° 陳, 德嵩 .....	9,5	76.° Chan, Tak Song .....	9,50
鄭炳全 .....	9,5	Cheang Peng Chun .....	9,50
甄, 健榮 .....	9,5	Chin, João Paulo .....	9,50
李瑞蓮 .....	9,5	Lei Soi Lin .....	9,50
梁逸倫 .....	9,5	Leong Iat Lon .....	9,50
吳庭輝 .....	9,5	Ng Teng Fai .....	9,50
施, 彥璋 .....	9,5	Si, In Cheong .....	9,50
余翠萍 .....	9,5	U Choi Peng .....	9,50
被淘汰應考人：	分	<i>Candidatos excluídos:</i>	valores
84.° 周, 偉文 .....	9,25	84.° Chao, Wai Man .....	9,25
張, 穎漢 .....	9,25	Cheong, Weng Hon .....	9,25
徐, 敏珊 .....	9,25	Choi, Man San .....	9,25
楊常春 .....	9,25	Ieong Seong Chon .....	9,25
郭笑欣 .....	9,25	Kwok Siu Yan .....	9,25
林, 國垣 .....	9,25	Lam, Kuok Wun .....	9,25
李, 志寧 .....	9,25	Lei, Chi Neng .....	9,25
盧壽文 .....	9,25	Lou Sao Man aliás Mg Yee Win Aung .....	9,25
顏志協 .....	9,25	Ngan Chi Hip .....	9,25
方, 健彪 .....	9,25	Willys, Stanley .....	9,25
94.° 陳熙 .....	9	94.° Chan Hei .....	9,00
周婉明 .....	9	Chao Un Meng .....	9,00
楊, 曉蔚 .....	9	Ieong, Hio Wai .....	9,00
林慧琮 .....	9	Lam Vai Keng .....	9,00
劉少球 .....	9	Lao Sio Kao .....	9,00
劉, 羨婷 .....	9	Lao, Sin Teng .....	9,00
梁, 志強 .....	9	Leong, Chi Keong .....	9,00
陸耀輝 .....	9	Lok Io Fai .....	9,00
吳, 詠敏 .....	9	Ng, Weng Man .....	9,00
施慧玲 .....	9	Si Wai Leng .....	9,00
黃琪峰 .....	9	Wong Kei Fong .....	9,00
105.° 陳, 兆威 .....	8,75	105.° Chan, Sio Wai .....	8,75
何海梅 .....	8,75	Ho Hoi Mui .....	8,75
林文清 .....	8,75	Lam Man Cheng .....	8,75
梁, 蝶逢 .....	8,75	Leong, Tip Fong .....	8,75
吳少峰 .....	8,75	Ng Sio Fong .....	8,75
顏, 志曲 .....	8,75	Ngan, Chi Kok .....	8,75
黃阿錨 .....	8,75	Wong A Nao .....	8,75
黃俊毅 .....	8,75	Wong Chon Ngai .....	8,75
113.° 周安安 .....	8,5	113.° Chao On On .....	8,50
林, 紫慧 .....	8,5	Lam, Chi Wai .....	8,50
林, 肇聰 .....	8,5	Lam, Sio Chong David .....	8,50

被淘汰應考人：	分	Candidatos excluídos:	valores
116.º 劉思元 .....	8.5	116.º Lau Si Un .....	8,50
盧奧利 .....	8.5	Lou Ou Lei .....	8,50
莫少敏 .....	8.5	Mok Sio Man .....	8,50
黃潔馨 .....	8.5	Vong Kit Hing .....	8,50
黃, 群英 .....	8.5	Wong, Kuan Ieng .....	8,50
黃, 慧明 .....	8.5	Wong, Wai Meng .....	8,50
122.º 鄭, 慧明 .....	8.25	122.º Cheang, Wai Meng .....	8,25
馮金玉 .....	8.25	Fong Kam Iok .....	8,25
馮, 素瓊 .....	8.25	Fong, Sou Keng .....	8,25
林曉紅 .....	8.25	Lam Hiu Hung .....	8,25
梁志昂 .....	8.25	Leong Chi Ngong .....	8,25
羅, 金亮 .....	8.25	Lo, Kam Leong .....	8,25
司徒健仁 .....	8.25	Si Tou Kin Ian .....	8,25
譚慧玲 .....	8.25	Tam Wai Leng .....	8,25
黃, 小琳 .....	8.25	Wong, Sio Lam .....	8,25
王, 瑜 .....	8.25	Wong, U .....	8,25
132.º 張, 玉君 .....	8	132.º Cheong, Iok Kuan .....	8,00
馮雅文 .....	8	Fong Nga Man .....	8,00
馮時彥 .....	8	Fong Si In .....	8,00
楊, 常秀 .....	8	Ieong, Seong Sao .....	8,00
林, 德敏 .....	8	Lam, Tak Man .....	8,00
陸, 兆昌 .....	8	Lok, Sio Cheong .....	8,00
盧, 智鵬 .....	8	Lou, Chi Han .....	8,00
馬惠君 .....	8	Ma Wai Kuan .....	8,00
吳, 雪兒 .....	8	Ng, Sut I .....	8,00
黃志猛 .....	8	Wong Chi Mang .....	8,00
黃, 美鳳 .....	8	Wong, Mei Fong .....	8,00
143.º 區文斌 .....	7.75	143.º Ao Man Pan .....	7,75
陳, 曉錦 .....	7.75	Chan, Io Kam .....	7,75
張, 松柏 .....	7.75	Cheong, Chong Pak .....	7,75
方壯偉 .....	7.75	Fong Chong Wai .....	7,75
劉, 羨欣 .....	7.75	Lao, Sin Ian .....	7,75
梁, 曉燕 .....	7.75	Leong, Io In .....	7,75
吳, 權華 .....	7.75	Ng, Kun Wa .....	7,75
戴惠添 .....	7.75	Tai Wai Tim .....	7,75
尹翠英 .....	7.75	Wan Choi Ieng .....	7,75
黃凱芝 .....	7.75	Wong Hoi Chi .....	7,75
黃, 旗門 .....	7.75	Wong, Kei Mun .....	7,75
黃, 小艷 .....	7.75	Wong, Sio Im .....	7,75
155.º 陳, 國芳 .....	7.5	155.º Chan, Kuok Fong .....	7,50
葉詠華 .....	7.5	Ip Veng Va .....	7,50

被淘汰應考人：	分	Candidatos excluídos:	valores
157.° 郭英恬 .....	7.5	157.° Kuok Ieng Tim .....	7,50
關澤霖 .....	7.5	Kwan Chap Lam .....	7,50
林, 雪梨 .....	7.5	Lam, Sut Lei .....	7,50
李, 燕青 .....	7.5	Lee, Yin Ching .....	7,50
李, 佩儀 .....	7.5	Lei, Pui I .....	7,50
鮑, 兆富 .....	7.5	Pao, Siu Fu .....	7,50
蕭, 美華 .....	7.5	Sio, Mei Wa .....	7,50
楊, 國強 .....	7.5	Yeung, Kwok Keung .....	7,50
165.° 符, 明映 .....	7.25	165.° Fu, Meng Ieng .....	7,25
關鳳玲 .....	7.25	Kuan Fong Leng .....	7,25
黎, 勵淋 .....	7.25	Lai, Lai Lam .....	7,25
林佩萍 .....	7.25	Lam Pui Peng .....	7,25
李, 昆陽 .....	7.25	Lei, Kuan Ieong .....	7,25
陸秦 .....	7.25	Lok Chon .....	7,25
伍家軒 .....	7.25	Ng Ka Hin .....	7,25
吳, 葉茂 .....	7.25	Ng, Ip Mao .....	7,25
吳, 媛媛 .....	7.25	Ng, Wun Wun .....	7,25
談仁杰 .....	7.25	Tam Ian Kit .....	7,25
譚文成 .....	7.25	Tam Man Seng .....	7,25
176.° 曾, 健 .....	7	176.° Chang, Kin .....	7,00
黎, 璧瑩 .....	7	Lai, Pek Ieng .....	7,00
林颯茵 .....	7	Lam Kuok Ian .....	7,00
李, 健榮 .....	7	Lei, Kin Weng .....	7,00
梁嘉盛 .....	7	Leong Ka Seng .....	7,00
石, 麗萍 .....	7	Seak, Lai Peng .....	7,00
薛, 梓 .....	7	Sit, Chi .....	7,00
王君兒 .....	7	Wong Kuan I .....	7,00
184.° 陳民安 .....	6.75	184.° Chan Man On .....	6,75
趙淑文 .....	6.75	Chio Sok Man .....	6,75
葉, 卓妍 .....	6.75	Ip, Cheok In .....	6,75
林立 .....	6.75	Lam Lap .....	6,75
盧穎儀 .....	6.75	Lou Weng I .....	6,75
寧, 鳳華 .....	6.75	Neng, Fong Wa .....	6,75
190.° 陳世沂 .....	6.5	190.° Chan Sai Yan .....	6,50
張, 志鋒 .....	6.5	Cheong, Chi Fong .....	6,50
鄭炳宏 .....	6.5	Kuong Peng Wang .....	6,50
193.° 徐宇吉 .....	6.25	193.° Choi U Kat .....	6,25
蔡, 文勇 .....	6.25	Choi, Man Iong .....	6,25
林, 永照 .....	6.25	Lam, Weng Chio .....	6,25
羅, 智慧 .....	6.25	Lo, Chi Wai .....	6,25
莫, 曉生 .....	6.25	Mok, Io Sang .....	6,25

被淘汰應考人：	分	Candidatos excluídos:	valores
198.º 蘇, 月蟾 .....	6.25	198.º Sou, Ut Sim .....	6,25
孫, 家宏 .....	6.25	Sun, Ka Wang .....	6,25
200.º 陳, 麗珊 .....	6	200.º Chan, Lai San .....	6,00
鄭, 步宏 .....	6	Cheang, Pou Wang .....	6,00
李嘉雯 .....	6	Lei Ka Man .....	6,00
薛, 如冰 .....	6	Sit, U Peng .....	6,00
吳, 家慧 .....	6	Ung, Ka Wai .....	6,00
205.º 王, 瑞琨 .....	5.75	205.º Wong, Soi Kuan .....	5,75
206.º 伍, 思敏 .....	5.25	206.º Ng, Si Man .....	5,25
孫波 .....	5.25	Sun Po .....	5,25
208.º 鍾偉榮 .....	5	208.º Chong Wai Weng .....	5,00
劉, 定安 .....	5	Lao, Teng On .....	5,00
210.º 梁, 映彤 .....	4.75	210.º Leong, Ieng Tong .....	4,75
211.º 鄭, 佩敏 .....	4.5	211.º Chiang, Pui Man .....	4,50
212.º 張振弘 .....	3.75	212.º Cheong Chan Wang .....	3,75
陳佩雯 .....	缺席考試	Chan Pui Man .....	Faltou
陳, 寶珊 .....	缺席考試	Chan, Pou San .....	Faltou
曾紀寧 .....	缺席考試	Chang Kei Neng aliás François Chang .....	Faltou
巢, 和安 .....	缺席考試	Chao, Wo On .....	Faltou
程, 子豪 .....	缺席考試	Cheng, Chi Hou .....	Faltou
卓, 奇貳 .....	缺席考試	Cheok, Kei I .....	Faltou
張, 家斌 .....	缺席考試	Cheong, Ka Pan .....	Faltou
鄭偉基 .....	缺席考試	Chiang Wai Kei .....	Faltou
趙, 振鋒 .....	缺席考試	Chio, Chan Fong .....	Faltou
鍾慶佳 .....	缺席考試	Chong Heng Kai .....	Faltou
何家駒 .....	缺席考試	Ho Ka Kui .....	Faltou
許, 靜嫻 .....	缺席考試	Hoi, Cheng Sim .....	Faltou
許, 國池 .....	缺席考試	Hoi, Kuok Chi .....	Faltou
姚, 金枝 .....	缺席考試	Io, Kam Chi .....	Faltou
葉安定 .....	缺席考試	Ip On Teng .....	Faltou
余碧雯 .....	缺席考試	Iu Pek Man .....	Faltou
關偉生 .....	缺席考試	Kuan Wai Sang .....	Faltou
關, 明達 .....	缺席考試	Kuan, Meng Tat .....	Faltou
郭偉誠 .....	缺席考試	Kuok Wai Seng .....	Faltou
林, 燕芳 .....	缺席考試	Lam, In Fong .....	Faltou
劉雅玲 .....	缺席考試	Lao Nga Leng .....	Faltou
劉, 曉輝 .....	缺席考試	Lao, Hio Fai .....	Faltou
李意恆 .....	缺席考試	Lei I Hang .....	Faltou
李, 明慧 .....	缺席考試	Lei, Meng Vai .....	Faltou
李韻詩 .....	缺席考試	Lei Van Si .....	Faltou
梁子澎 .....	缺席考試	Leong Chi Pang .....	Faltou

被淘汰應考人：	分
梁德基 .....	缺席考試
廖羽屏 .....	缺席考試
呂錦蓉 .....	缺席考試
吳麗君 .....	缺席考試
吳, 錦洪 .....	缺席考試
顏群群 .....	缺席考試
譚惠然 .....	缺席考試
黃慶英 .....	缺席考試
黃宇鑫 .....	缺席考試
王惠儀 .....	缺席考試
黃為文 .....	缺席考試
王, 少雄 .....	缺席考試
胡茵穎 .....	缺席考試
胡, 英莉 .....	缺席考試
楊美娜 .....	缺席考試

二零零五年十一月十四日於衛生局

典試委員會：

主席：周志雄

委員：楊建梅

吳浩

(是項刊登費用為 \$14,064.00)

根據二零零五年十月十九日第四十二期《澳門特別行政區公報》第二組內刊登之通告及按照三月十五日第8/99/M號法令規定進行婦產科專科最後評核試。該評核試成績已於二零零五年十一月四日社會文化司司長確認，現公佈如下：

合格應考人：	分
程海麗醫生 .....	15.7

二零零五年十一月十四日於衛生局

典試委員會：

主席：婦產科主任醫生 Rolando Ernesto Silveiro Gomes  
Martins 醫生

正選委員：婦產科主治醫生 王錦詠醫生

香港專科學院代表 勞子偉教授

(是項刊登費用為 \$950.00)

<i>Candidatos excluídos:</i>	valores
Leong Tak Kei .....	Faltou
Lio U Peng .....	Faltou
Loi Kam Iong .....	Faltou
Ng Lai Kuan .....	Faltou
Ng, Kam Hong .....	Faltou
Ngan Kuan Kuan .....	Faltou
Tam Wai In .....	Faltou
Wong Heng Ieng .....	Faltou
Wong U Kam .....	Faltou
Wong Wai I .....	Faltou
Wong Wai Man .....	Faltou
Wong, Sio Hong .....	Faltou
Wu Ian Weng aliás Wu Ian Veng .....	Faltou
Wu, Ieng Lei .....	Faltou
Yeung Mei Na .....	Faltou

Serviços de Saúde, aos 14 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Chau Chi Hong.

*Vogais:* Ieong Kin Mui; e

Ng Hou.

(Custo desta publicação \$ 14 064,00)

Classificativa do exame de avaliação final de graduação em obstetrícia e ginecologia, (Decreto-Lei n.º 8/99/M, de 15 de Março), aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 42, II Série, de 19 de Outubro de 2005:

<i>Candidato aprovado:</i>	valores
Dr. <sup>a</sup> Cheng Hoi Lai .....	15,7

(Homologada por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 4 de Novembro de 2005).

Serviços de Saúde, aos 14 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Dr. Rolando Ernesto Silveiro Gomes Martins, chefe de serviço de obstetrícia e ginecologia.

*Vogais efectivos:* Dr.<sup>a</sup> Wong Kam Weng, assistente hospitalar de obstetrícia e ginecologia; e

Prof. Lao Tzu Hsi, representante da Academia de Medicina de Hong Kong.

(Custo desta publicação \$ 950,00)

## 旅遊局

## 名單

旅遊局為填補編制內技術人員組別一般制度職程之第一職階首席技術員一缺，經於二零零五年八月十日第三十二期《澳門特別行政區公報》第二組公布以文件審查、有限制方式進行普通晉升開考的招考通告。現公佈應考人評核成績如下：

合格應考人：分  
Albertino Campo ..... 8.8375

(經二零零五年十一月十四日社會文化司司長的批示確認)

二零零五年十一月十七日於旅遊局

典試委員會：

主席：特級技術員 Isabel Azedo Augusto

委員：首席技術員 趙鳳姿

首席技術員 Raquel Xavier Anok

(是項刊登費用為 \$989.00)

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO

## Lista

Classificativa do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico principal, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo técnico do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 32, II Série, de 10 de Agosto de 2005:

Candidato aprovado: valores  
Albertino Campo ..... 8,8375

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 14 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços de Turismo, aos 17 de Novembro de 2005.

O Júri:

Presidente: Isabel Azedo Augusto, técnica especialista.

Vogais: Chiu Fong Chi Gigi, técnica principal; e

Raquel Xavier Anok, técnica principal.

(Custo desta publicação \$ 989,00)

## 社會工作局

## 名單

社會工作局為填補人員編制內高級技術員職程第一職階顧問高級技術員一缺，經於二零零五年九月二十八日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制方式進行一般晉升開考的招考公告。現公佈報考人評核成績如下：

合格報考人：分  
韓衛 ..... 9.32

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令所修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條規定，報考人可於本名單刊登日起十個工作日內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零五年十一月七日社會文化司司長之批示確認)

二零零五年十一月四日於社會工作局

典試委員會：

主席：廳長 黃艷梅

正選委員：廳長 張惠芬

顧問高級技術員 區志強

(是項刊登費用為 \$1,155.00)

## INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

## Listas

Classificativa do candidato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior assessor, 1.º escalão, da carreira de técnico superior do quadro de pessoal do Instituto de Acção Social, cujo anúncio do aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 39, II Série, de 28 de Setembro de 2005:

Candidato aprovado: valores  
Hon Wai ..... 9,32

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 7 de Novembro de 2005).

Instituto de Acção Social, aos 4 de Novembro de 2005.

O Júri:

Presidente: Vong Yim Mui, chefe de departamento.

Vogais efectivos: Cheong Wai Fan, chefe de departamento; e

Au Chi Keung, técnico superior assessor.

(Custo desta publicação \$ 1 155,00)

社會工作局為填補人員編制內技術員職程第一職階特級技術員一缺，經於二零零五年九月二十八日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制方式進行一般晉升開考的招考公告。現公佈報考人評核成績如下：

合格報考人： 分  
陳潔屏 ..... 8.61

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令所修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條規定，報考人可於本名單刊登日起十個工作日內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零五年十一月七日社會文化司司長之批示確認)

二零零五年十一月四日於社會工作局

典試委員會：

主席：廳長 黃艷梅

正選委員：處長 韓衛

一等高級技術員 李麗萍

(是項刊登費用為 \$1,155.00)

Classificativa do candidato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico especialista, 1.º escalão, da carreira de técnico do quadro de pessoal do Instituto de Acção Social, cujo anúncio do aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 39, II Série, de 28 de Setembro de 2005:

Candidato aprovado: valores  
Chan Kit Ping ..... 8,61

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 7 de Novembro de 2005).

Instituto de Acção Social, aos 4 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Vong Yim Mui, chefe de departamento.

*Vogais efectivos:* Hon Wai, chefe de divisão; e

Lei Lai Peng, técnica superior de 1.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 1 155,00)

## 高等教育輔助辦公室

### 公告

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修改之《澳門公共行政工作人員通則》的規定，現通過以文件審查、有限制的方式，為本辦公室公務員進行普通晉升開考，以填補本辦人員編制內第一職階首席技術員一缺。

公布上述考試之通告已張貼於巴掌圍斜巷19號南粵商業中心十三樓高等教育輔助辦公室。報考申請表應自本公告於《澳門特別行政區公報》刊登後第一個辦公日起計十天內遞交。

二零零五年十一月十六日於高等教育輔助辦公室

辦公室主任 陳伯輝

(是項刊登費用為 \$989.00)

## GABINETE DE APOIO AO ENSINO SUPERIOR

### Anúncio

Faz-se público que se acha aberto o concurso comum, de acesso, documental, condicionado aos funcionários do Gabinete de Apoio ao Ensino Superior, nos termos definidos pelo Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, para o preenchimento de um lugar de técnico principal, 1.º escalão, do quadro de pessoal do GAES.

Mais se informa que o aviso de abertura do referido concurso se encontra afixado no Gabinete de Apoio ao Ensino Superior, sito na Calçada de St.º Agostinho, n.º 19, Edifício Nam Yue, 13.º andar, e que o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato à publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Gabinete de Apoio ao Ensino Superior, aos 16 de Novembro de 2005.

O Coordenador do Gabinete, *Chan Pak Fai*.

(Custo desta publicação \$ 989,00)



## 地圖繪製暨地籍局

## 公告

根據十二月二十八日第 62/98/M 號法令所修改的十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》的規定，現以文件審閱及有限制方式進行一般晉升開考，有關開考只為地圖繪製暨地籍局工作人員而設，以填補地圖繪製暨地籍局人員編制的以下空缺：

第一職階首席高級技術員一缺；

第一職階特級地形測量員兩缺。

此外，上述開考的通告已張貼於馬交石炮台馬路三十二至三十六號澳門電力公司大樓六字樓行政暨財政處之文書處理暨人員科，而報考申請表應自本公告於《澳門特別行政區公報》公佈之日緊接的第一個辦公日起計十天內遞交。

二零零五年十一月十一日於地圖繪製暨地籍局

代局長 張紹基

(是項刊登費用為 \$1,155.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA  
E CADASTRO

## Anúncio

Faz-se público que se acham abertos os concursos comuns, de acesso, documentais, condicionados, apenas para os funcionários da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, para o preenchimento dos seguintes lugares do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro:

Um lugar de técnico superior principal, 1.º escalão; e

Dois lugares de topógrafo especialista, 1.º escalão.

Mais se informa que os avisos de abertura dos referidos concursos se encontram afixados na Secção de Expediente e Pessoal da Divisão Administrativa e Financeira da DSCC, sita na Estrada de D. Maria II, n.ºs 32-36, Edifício CEM, 6.º andar, e que o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, aos 11 de Novembro de 2005.

O Director dos Serviços, substituto, *Cheong Sio Kei*.

(Custo desta publicação \$ 1 155,00)

## 港務局

## 公告

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款規定，現把填補本局人員編制內專業技術員組別第一職階首席技術輔導員一缺，以審查文件方式進行限制性普通晉升開考的報考人臨時名單張貼於媽閣斜坡港務局（水師廠）行政及財政廳/行政處/人事科。其開考公告已刊登於二零零五年十月二十六日第四十三期《澳門特別行政區公報》第二組內。

按照上述通則第五十七條第五款規定，該名單被視為確定名單。

二零零五年十一月十五日於港務局

局長 黃穗文

(是項刊登費用為 \$989.00)

## CAPITANIA DOS PORTOS

## Anúncios

Torna-se público que se encontra afixada, no Departamento de Administração e Finanças/Divisão Administrativa/Secção de Pessoal da Capitania dos Portos, sita na Rampa da Barra, Quartel dos Mouros, a lista provisória do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro de pessoal desta Capitania, cujo anúncio de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 43, II Série, de 26 de Outubro de 2005, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

A presente lista é considerada definitiva, ao abrigo do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado diploma legal.

Capitania dos Portos, aos 15 de Novembro de 2005.

A Directora, *Wong Soi Man*.

(Custo desta publicação \$ 989,00)

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款規定，現把填補本局人員編制內翻譯員職程第一職階主任翻譯一缺，以審查文件方式進行限制性普通晉升開考的報考人臨時名單張貼於媽閣斜坡港務局（水師廠）行政及財政廳/行政處 / 人事科，其開考公告已刊登於二零零五年十一月三日第四十四期《澳門特別行政區公報》第二組內。

按照上述通則第五十七條第五款規定，該名單被視為確定名單。

二零零五年十一月十六日於港務局

局長 黃穗文

(是項刊登費用為 \$813.00)

Torna-se público que se encontra afixada, no Departamento de Administração e Finanças/Divisão Administrativa/Secção de Pessoal da Capitania dos Portos, sita na Rampa da Barra, Quartel dos Mouros, a lista provisória do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de intérprete-tradutor chefe, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor do quadro de pessoal desta Capitania, cujo anúncio de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 44, II Série, de 3 de Novembro de 2005, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

A presente lista é considerada definitiva, ao abrigo do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado diploma legal.

Capitania dos Portos, aos 16 de Novembro de 2005.

A Directora, *Wong Soi Man*.

(Custo desta publicação \$ 813,00)

**地 球 物 理 暨 氣 象 局**

**名 單**

地球物理暨氣象局為填補人員編制內高級資訊技術員職程之第一職階一高等級資訊技術員一缺，經於二零零五年九月十四日第三十七期《澳門特別行政區公報》第二組公布以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考的招考公告。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
潘淑潔 .....	8.5

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修改的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公佈之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零五年十一月九日運輸工務司司長的批示確認)

二零零五年十一月十一日於地球物理暨氣象局

典試委員會：

主席：陳鴻傑

委員：林國揚

黃華森

(是項刊登費用為 \$1,331.00)

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS  
E GEOFÍSICOS**

**Listas**

Classificativa do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de informática de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior de informática do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aberto por anúncio do aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 37, II Série, de 14 de Setembro de 2005:

<i>Candidato aprovado:</i>	valores
Poon Suk Kit .....	8,5

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 9 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aos 11 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Chan Hong Kit.

*Vogais:* Lam Kuok Ieong; e

Vong Va Sam.

(Custo desta publicação \$ 1 331,00)

地球物理暨氣象局為填補人員編制內氣象高級技術員職程之第一職階一等氣象高級技術員兩缺，經於二零零五年九月十四日第三十七期《澳門特別行政區公報》第二組公布以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考的開考公告。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
1.º 唐天毅 .....	8.4
2.º 林建恆 .....	8.3

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修改的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公佈之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零五年十一月九日運輸工務司司長的批示確認)

二零零五年十一月十一日於地球物理暨氣象局

典試委員會：

主席：氣候暨大氣環境中心主任 湯仕文

委員：處理暨電訊中心主任 古志明

地震監察中心主任 陳國耀

(是項刊登費用為 \$1,224.00)

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de meteorologista de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de meteorologista do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aberto por aviso cujo anúncio foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 37, II Série, de 14 de Setembro de 2005:

<i>Candidatos aprovados:</i>	valores
1.º Tong Tin Ngai .....	8,4
2.º Lam Kin Hang .....	8,3

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 9 de Novembro de 2005).

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aos 11 de Novembro de 2005.

O Júri:

*Presidente:* Tong Si Man, chefe do Centro de Clima e Ambiente Atmosférico.

*Vogais:* Ku Chi Meng, chefe do Centro de Processamento e Telecomunicações; e

Chan Koc Io, chefe do Centro de Vigilância Sísmica.

(Custo desta publicação \$ 1 224,00)

## 建設發展辦公室

### 公告

“機場貨運站擴建的建造工程”  
總額承攬工程的公開招標

標的：“機場貨運站擴建工程”。

底價：不設底價。

施工期：建造工程的施工期最長為三百天。

參加條件：在土地工務運輸局內有施工註冊者。

臨時擔保金額：\$7,000,000.00（澳門幣柒佰萬元整），臨時擔保要以現金或以法定銀行擔保或保險擔保提供。

## GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DE INFRA-ESTRUTURAS

### Anúncio

«Empreitada de construção da ampliação  
do Terminal de Carga do Aeroporto»

*Concurso público de empreitada por preço global*

Objecto: construção da ampliação do Terminal de Carga do Aeroporto.

Preço base: não há.

Prazo de execução: o prazo máximo para execução da empreitada é de trezentos dias.

Condições de admissão: podem concorrer as entidades inscritas na Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes (DSSOPT) na modalidade de construção civil.

Caução provisória: \$ 7 000 000,00 (sete milhões de patacas), a prestar mediante depósito em dinheiro, garantia bancária ou seguro de caução aprovado nos termos legais.

確定擔保：擔保金額是判予工程總金額的百分之五。

交標地點、日期及時間：

地點：建設發展辦公室，澳門羅理基博士大馬路南光大廈十樓E/F座。

截止日期及時間：二零零五年十二月十四日下午五時正，以澳門特別行政區任一官方語文撰寫。

開標地點、日期及時間：

地點：建設發展辦公室，澳門羅理基博士大馬路南光大廈十樓E/F座。

日期及時間：二零零五年十二月十五日，早上十時正。

標書有效期：有效期由開標結束日起計一百二十天。

承攬類型：承攬工程為總額承攬，以計量支付的基礎樁除外。

評核標準：

a) 施工方案及建議施工方式 — 12%；

b) 所建議的材料和機電設備 — 10%；

c) 對於施工進度計劃表的下列考慮：

1. 工序的具體程度 — 4%；

2. 每一工序之相互關係 — 4%；

3. 施工計劃期適用性及可行性 — 5%；

d) 投標者曾承擔與本投標工程具類似性質的經驗、尤其是於本特別行政區內施工的工程 — 22%；

e) 承攬工程的總價和各項單價 — 40%；

f) 由委託工程日起計算總工期不多於三百天 — 3%。

造價所參照之演算公式已在招標方案第十七點中列出。

有關圖則、承攬規則、招標方案及其他補充文件可於辦公時間內到建設發展辦公室參閱。有興趣人士亦可於二零零五年十一月二十八日或以前，以現金形式支付\$10,000.00(澳門幣壹萬元)，向有關當局取得副本。

二零零五年十一月二十一日於建設發展辦公室

辦公室主任 羅定邦

(是項刊登費用為\$3,060.00)

Caução definitiva: 5% do preço total da adjudicação.

*Local, dia e hora limite de apresentação das propostas:*

GDI — Gabinete para o Desenvolvimento de Infra-estruturas, sito na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 10.º andar, E/F, em Macau, até às 17,00 horas do dia 14 de Dezembro de 2005, devendo ser redigidas numa das línguas oficiais da Região Administrativa Especial de Macau.

*Local, dia e hora do acto público do concurso:*

GDI — Gabinete para o Desenvolvimento de Infra-estruturas, sito na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 10.º andar, E/F, em Macau, no dia 15 de Dezembro de 2005, pelas 10,00 horas.

Prazo de validade das propostas: as propostas serão válidas até cento e vinte dias, contados da data de encerramento do acto público do concurso.

Tipo de empreitada: a empreitada é por preço global, com excepção das estacas de fundação, que serão pagas à medição.

Critérios de apreciação das propostas:

a) Os processos construtivos e os meios propostos para a execução dos trabalhos — 12%;

b) Os materiais e equipamentos electromecânicos propostos — 10%;

c) A programação da execução dos trabalhos, revelando:

1. O nível de discretização das actividades elementares — 4%;

2. A interdependência das actividades elementares — 4%;

3. A adequabilidade e efectividade dos prazos de execução — 5%;

d) A experiência do concorrente em obras desta natureza, especialmente na RAEM — 22%;

e) O preço global da empreitada e os preços unitários — 40%;

f) O prazo global de execução da obra, tendo em atenção que não pode exceder trezentos dias contados a partir da data de consignação dos trabalhos — 3%.

A fórmula de cálculo no que se refere aos preços encontra-se discriminada no ponto 17 do programa do concurso.

O projecto, o caderno de encargos, o programa do concurso e outros documentos complementares podem ser examinados nas instalações do GDI — Gabinete para o Desenvolvimento de Infra-estruturas, sitas na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 10.º andar, E/F, Macau, durante o horário de expediente, podendo ser obtidas cópias daquelas peças até ao dia 28 de Novembro de 2005, mediante o pagamento da importância de \$ 10 000,00 (dez mil patacas), em dinheiro.

Gabinete para o Desenvolvimento de Infra-estruturas, aos 21 de Novembro de 2005.

O Coordenador do Gabinete, *António José Castanheira Lourenço*.

(Custo desta publicação \$ 3 060,00)